

LANAFORM

AIR QUALITY

Aroma Decor

ESSENTIAL OIL DIFFUSER



GLASS COVER



COLOUR CHANGING



AUTO SWITCH OFF



3HRS DIFFUSION

DIFFUSEUR D'HUILES
ESSENTIELLES

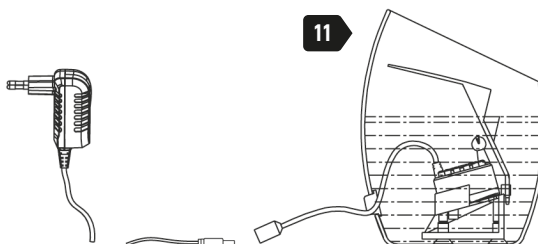
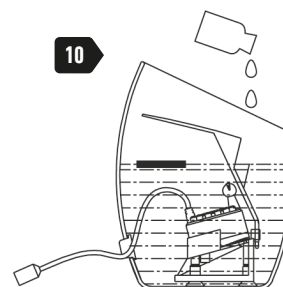
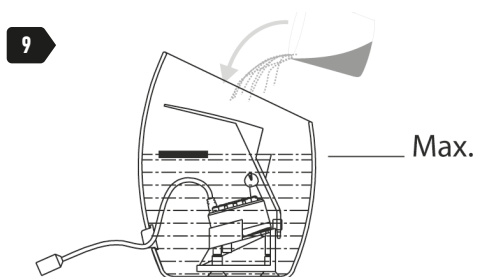
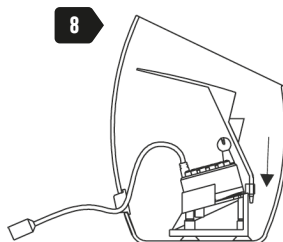
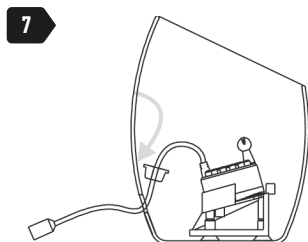
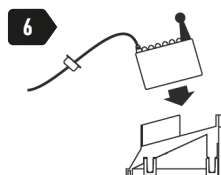
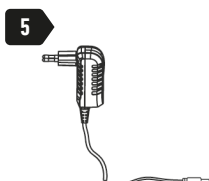
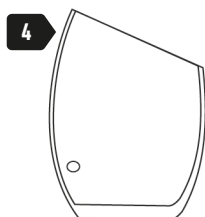
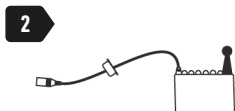
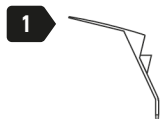
VERDAMPER VAN
ETHERISCHE OLIËN

DIFFUSOR FÜR
ÄTHERISCHE ÖLE


DIFUSOR DE ACEITES
ESENCIALES

DIFFUSORE DI
OLIO ESSENZIALE





EN Instructions

 *The photographs and other images of the product in this manual and on the packaging are as accurate as possible, but do not claim to be a perfect reproduction of the product.*

Thank you for buying the Aroma Decor from LANAFORM. The essential oil diffuser Aroma Decor combines technology, wellbeing and design. Very silent, it allows at the same time the propagation of an aromatized cold vapour but also the diffusion of soft coloured lights variations in your house.

PLEASE READ ALL THE INSTRUCTION PRIOR TO USING YOUR DIFFUSER, IN PARTICULAR THESE FEW BASIC SAFETY INSTRUCTIONS:

- Always place the Aroma Decor on a hard, flat, horizontal surface. Keep slightly away from walls and heat sources such as cookers, radiators, etc. Caution: If not placed on a horizontal surface, the Aroma Decor may not work correctly.
- Check that your mains voltage is compatible with that of the appliance.
- Do not connect or disconnect the plug with wet hands.
- If the supply lead is damaged, it must be replaced by a similar lead available from the supplier or its after-sales department.
- Do not leave the diffuser in the sun for long periods of time.
- Do not completely dismantle the device.
- Do not switch the diffuser on when there is no water in the tank.
- Do not touch the transducer when the device is switched on.
- Do not use essential oils which are not recommended.
- Do not use artificial perfume, these may damage the device.
- Ensure the cable does not pass directly above the transducer.
- Do not tug at the water detector, this could damage the device.
- Unplug the device prior to cleaning.
- Do not wash the complete product in water and do not immerse it, see cleaning instructions in this manual.
- Never scrape the transducer with a hard object, see cleaning instructions in this manual.
- It is advisable to use the Aroma Decor for periods of 30 minutes, several times a day if you wish.
- This device was not designed for use by people with reduced physical, sensory or mental capabilities (including children), or people without experience or knowledge of the product, unless

it may be beneficial to them and the person responsible for their safety can supervise them and has received advice and instruction in using the device. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

COMPONENTS

- 1 Plastic lid for adjusting the steam output (1)
- 2 Water sensor and LED light generator (2)
- 3 Holder for the water sensor and LED light generator (3)
- 4 Diffuser (4)
- 5 Transformer (5)

INSTRUCTIONS FOR USE

Characteristics:

- Changing colours.
- 700ml capacity.
- 3 hours continuous diffusion.
- Easy-fill water tank.
- The water sensor ensures that the device stops automatically when there is not enough water in the tank.
- Silent.

Functionalities:

- Essential oil diffuser.
- Eliminates electrostatic charges.
- Improves the quality of the surrounding air.

HOW TO USE IT:

- Place the Aroma Design in the room half an hour before lighting it so that it reaches ambient temperature.
- Make sure that the diffuser is clean.
- Insert the holder for the water sensor and LED light generator (2) onto its holder (3) as shown on the diagram (6).
- Place both of them inside the diffuser, making sure they are positioned as shown on the diagram (7).
- Next pull the wire out through the hole provided for this purpose. Make sure that the hole is blocked using the rubber bung found on the cable. (7)
- Insert the lid for adjusting the steam output (1) onto the holder for the water sensor and LED light generator (3) until you have a good fit. Make sure that the top part of the lid is facing the highest side of the diffuser to prevent splashing. Check its position on the diagram (8).
- Fill the tank with clean water up to a maximum of 700ml. (The water temperature must not be

higher than 40°C). (9)

- Pour a few drops of essential oil into the tank. (10)
- With dry hands, plug in the device. (11) The device lights up automatically. The steam and colours it releases then create a relaxing environment.

▲ Warning: DESPITE THE SAFETY MECHANISM WHICH STOPS THE TRANSDUCER WORKING, DO NOT LEAVE THE DEVICE PLUGGED IN WHEN NOT IN USE.

FURTHER INFORMATION REGARDING THE USE OF ESSENTIAL OILS

- Before using essential oils, check for the negative effects on health which may result from the use of such oils.
- Always choose essential oils of good quality: they should be pure, 100% natural and designed for use in diffusers. Use them in moderation and with care. Follow the recommendations and warnings indicated on the packaging of the essential oils and take care in particular to note that that:
 - The use of essential oils is not permitted for pregnant women or for persons suffering from epilepsy, asthma or allergies, or persons with heart problems or serious illness.
 - In the bedroom of a baby (less than 3 years old), essential oils should not be used more than once a day, not for more than 10 minutes and not when the baby is present in the room.
- Make sure that children and minors do not play with or use the appliance.
- A few drops (no more than 3 or 4) of essential oil suffice to ensure correct operation of the appliance and the diffusion of perfume. Using too much oil can damage the machine.
- Always put water in the tank before adding essential oils.
- LANAFORM cannot be held liable for accidental damage resulting from any use not in accordance with the present Instructions.

CARE AND STORAGE

If the water has too much calcium and magnesium, it can leave a "white powder" on the device. If this residue collects on the transducer (the metal disc which produces the ultrasounds) this will prevent the Aroma Decor from working correctly.

We recommend:

- 1 Using boiled and cooled water for each application,
- 2 Cleaning the tank every 2 days and cleaning the transducer once a week,

- 3 Changing the water in the tank every 2 days,
- 4 Cleaning the Aroma Decor (see instructions below) and making sure that all its components are completely dry when not in use.

To clean the transducer:

- 1 Pour 2 to 5 drops of vinegar on its surface and leave for 2 to 5 minutes.
- 2 Brush the scale off the surface with a soft brush.

- Do not use a hard tool to scratch at the surface.
- 3 Rinse the tank with fresh water.
- 4 Do not use soap, solvent or any other cleaning spray to clean the transducer.

To clean the tank unit:

- 1 Clean the water basin using a soft cloth and vinegar if there is any residue or calcium deposit inside.

- 2 Rinse the tank with clear water.

Storage:

Store the device in a dry cool place, out of reach of children after it has been cleaned and dried.

TROUBLESHOOTING

IF THE DEVICE IS NOT WORKING CORRECTLY, UNDER NORMAL CONDITIONS, CONSULT THE FOLLOWING TABLE:

Breakdown	Possible causes	Remedies
No vapour and no indicator light	If there is no light.	Check that the device is plugged in and that there is not a problem with the mains supply.
	The water level in the tank is too low.	Add water to the tank.
	The top for adjusting the power of the vapour is not in the correct position.	Reposition it correctly.
	The cable passes above the transducer.	Reposition it correctly.
	The water tank is leaking.	Check that the rubber stopper is positioned correctly.
	The temperature of the device is too low.	Place the device in the room at room temperature for half an hour prior to use.
The vapour has an unusual smell	The water has been in the tank too long.	Clean the tank and fill with fresh water.
Low intensity	Too much/little water in the tank.	Empty/fill the water tank.
	Sediment on the transducer.	Clean the transducer.
	The water is too cold.	Use water at room temperature.
	The water is unclean.	Clean the tank and fill with fresh water.



ADVICE REGARDING THE DISPOSAL OF WASTE

All the packaging is composed of materials that pose no hazard for the environment and which can be disposed of at your local sorting centre to be used as secondary raw materials. The cardboard may be disposed of in a paper recycling bin. The packaging film must be taken to your local sorting and recycling centre.

When you have finished using the device, please dispose of it in an environmentally friendly way and in accordance with the law.

LIMITED WARRANTY

LANAFORM guarantees this product against any

material or manufacturing defect for a period of two years from the date of purchase, except in the circumstances described below.

The LANAFORM guarantee does not cover damage caused as a result of normal wear to this product. In addition, the guarantee covering this LANAFORM product does not cover damage caused by abusive or inappropriate or incorrect use, accidents, the use of unauthorized accessories, changes made to the product or any other circumstance, of whatever sort, that is outside LANAFORM's control.

LANAFORM may not be held liable for any type of circumstantial, indirect or specific damage.

All implicit guarantees relating to the suitability of the product are limited to a period of two years from the initial date of purchase as long as a copy

of the proof of purchase can be supplied.

On receipt, LANAFORM will repair or replace your appliance at its discretion and will return it to you. The guarantee is only valid through LANAFORM's Service Centre. Any attempt to maintain this product by a person other than LANAFORM's Service Centre will render this guarantee void. •

FR Manuel d'instruction

❗ *Les photographies et autres représentations du produit dans le présent manuel et sur l'emballage se veulent les plus fidèles possibles mais peuvent ne pas assurer une similitude parfaite avec le produit.*

Nous vous remercions d'avoir acheté l'Aroma Decor de LANAFORM. Le diffuseur d'huiles essentielles Aroma Decor allie technologie, bien-être et design. Très silencieux, il permet à la fois une propagation de vapeur froide aromatisée mais aussi une diffusion de variations douces de lumières colorées dans votre maison.

VEUILLEZ LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER VOTRE DIFFUSEUR, EN PARTICULIER CES QUELQUES CONSIGNES DE SECURITE FONDAMENTALES :

- Placez toujours l'Aroma Decor sur une surface dure, plane et horizontale. Eloignez-le légèrement des murs et des sources de chaleur telles que les poêles, radiateurs, etc. Attention : S'il n'est pas placé sur une surface horizontale, il se peut que l'Aroma Decor ne puisse fonctionner correctement.
- Vérifiez que le voltage de votre réseau correspond à celui de l'appareil.
- Ne branchez, ni ne débranchez la fiche avec des mains mouillées.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un cordon similaire disponible auprès du fournisseur ou de son service après-vente.
- Ne laissez pas le diffuseur au soleil durant une longue période.
- Ne démontez pas l'appareil dans son intégralité.
- N'allumez pas le diffuseur lorsqu'il n'y a pas d'eau dans le réservoir.
- Ne touchez pas le transducteur lorsque l'appareil fonctionne.
- N'utilisez pas d'huiles essentielles dont l'usage en diffusion est déconseillé.
- N'utilisez pas de parfums ou essences de synthèse, cela pourrait endommager l'appareil.
- Assurez-vous que le câble ne passe pas directement au-dessus du transducteur.
- Ne tirez pas sur le détecteur d'eau, vous risqueriez d'endommager l'appareil.
- Débranchez l'appareil avant de le nettoyer.
- Ne lavez pas l'unité complète à l'eau et ne l'immergez pas, reportez-vous aux consignes de nettoyage du présent manuel.
- Ne grattez jamais le transducteur à l'aide d'un outil dur, reportez-vous aux consignes de nettoyage du présent manuel.

- Il est préférable de faire fonctionner l'Aroma Decor par période de 30 minutes, mais plusieurs fois par jour si vous le souhaitez.

- Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes, y compris les enfants, dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

COMPOSANTS

- 1 Couvercle en plastique servant à l'ajustement de la puissance de la vapeur (1)
- 2 Senseur d'eau et générateur de lumières LED (2)
- 3 Support du senseur d'eau et générateur de lumières LED (3)
- 4 Diffuseur (4)
- 5 Transformateur (5)

CONSIGNES D'UTILISATION

Caractéristiques :

- Couleurs changeantes.
- Capacité de 700 ml.
- 3 heures de diffusion continue.
- Réservoir d'eau facile à remplir.
- Grâce au senseur d'eau, l'appareil s'arrête automatiquement lorsqu'il ne reste plus assez d'eau dans le réservoir.
- Silencieux.

Fonctionnalités :

- Diffuseur d'huile essentielle.
- Elimine les charges électrostatiques.
- Améliore la qualité de l'air ambiant.

Mode d'emploi :

- Placez l'Aroma Decor dans la pièce une demi-heure avant de l'allumer, afin qu'il prenne la température ambiante.
- Assurez-vous de la propreté du diffuseur.
- Insérez le senseur d'eau et générateur de lumières LED (2) sur son support (3) en vous référant au schéma (6).
- Positionnez ces deux éléments à l'intérieur du diffuseur. Veillez à respecter la position reprise sur le schéma (7).
- Faites ensuite sortir le câble par le trou prévu à cet effet. Veillez à bloquer ce dernier à l'aide du caoutchouc présent sur le câble. (7)
- Insérez le couvercle servant à l'ajustement de

la puissance de la vapeur (1) sur le support du senseur d'eau et générateur de lumières LED (3) jusqu'à ce qu'il soit accroché. Veillez à ce que la partie la plus haute de ce couvercle soit placée face au côté le plus haut du diffuseur afin d'éviter toute éblouissance. Reportez-vous à la position reprise sur le schéma (8).

- Remplissez le réservoir de 700 ml d'eau claire maximum. (La température de l'eau ne doit pas être supérieure à 40°C). (9)
- Versez quelques gouttes d'huile essentielle dans le réservoir. (10)
- Avec des mains sèches, branchez la fiche. (11) L'appareil s'allume automatiquement. La vapeur et les couleurs qu'il dégage créent ainsi un environnement propice à la relaxation.

▲ **Attention : MALGRÉ LE DISPOSITIF DE SÉCURITÉ QUI INTERROMP LE FONCTIONNEMENT DU TRANSDUCTEUR, EVITEZ DE LAISSER L'APPAREIL SOUS TENSION LORSQUE VOUS NE L'UTILISEZ PAS.**

INFORMATIONS COMPLEMENTAIRES RELATIVES A L'UTILISATION D'HUILES ESSENTIELLES

- Avant d'utiliser les huiles essentielles, veuillez-vous renseigner sur les effets négatifs à l'égard de la santé que peut engendrer l'usage de tels produits.
- Choisissez toujours des huiles essentielles de qualité : pures et 100 % naturelles et destinées à la diffusion. Utilisez-les avec modération et précaution. Respectez les indications et les mises en garde mentionnées sur les conditionnements des huiles essentielles en veillant notamment au fait que :
 - L'usage des huiles essentielles est interdit pour les femmes enceintes et les sujets épileptiques ou souffrants d'asthme ou d'allergie, les personnes ayant des problèmes de cœur ou des pathologies graves.
 - Dans une chambre de bébé (de 3 ans), seule une utilisation des huiles essentielles ne dépassant pas plus de 10 minutes est autorisée et ce uniquement lorsque le bébé n'est pas présent dans la pièce.
- Veillez à ce que les enfants et les mineurs d'âge ne jouent pas avec l'appareil et ne l'utilisent pas.
- Seules quelques gouttes (3 à 4 gouttes maximum) d'huiles essentielles sont suffisantes en vue d'assurer un bon fonctionnement de l'appareil et la diffusion du parfum. Une utilisation excessive d'huiles essentielles pourrait endommager l'appareil.
- Veuillez tout d'abord verser l'eau dans le réservoir avant d'ajouter les gouttes d'huiles essentielles.

- LANAFORM ne peut être tenu pour responsable en cas de dommage accidentel résultant de toute utilisation contraire à celles requises dans ce manuel d'utilisation.

ENTRETIEN ET RANGEMENT

Si l'eau contient trop de calcium et trop de magnésium, elle peut déposer une «poudre blanche» dans l'appareil. Si cette écume se dépose sur le transducteur (pastille métallique produisant les ultrasons) cela ne permet pas à l'Aroma Decor de fonctionner correctement.

Nous recommandons :

1 D'utiliser de l'eau bouillie et refroidie pour

chaque utilisation,

2 De nettoyer le réservoir tous les 2 jours et de nettoyer le transducteur toutes les semaines,

3 De changer l'eau du réservoir tous les 2 jours,

4 De nettoyer l'Aroma Decor (voir explications ci-dessous) et de s'assurer que toutes ses pièces sont parfaitement sèches lorsqu'il n'est pas en service.

Pour nettoyer le transducteur :

1 Déposez 2 à 5 gouttes de vinaigre sur sa surface et laissez reposer de 2 à 5 minutes.

2 Brossez l'écume de la surface à l'aide d'une brosse douce. N'employez pas d'outil dur pour gratter la surface.

3 Rincez le réservoir de la base à l'eau claire.

4 N'employez pas de savon, solvant ou agent nettoyant en spray pour nettoyer le transducteur.

Pour nettoyer l'unité du bassin :

1 Nettoyez le bassin à l'eau, à l'aide d'un chiffon doux, et au vinaigre s'il y a de l'écume ou des dépôts de calcaire à l'intérieur.

2 Rincez le bassin à l'eau claire.

Rangement :

Rangez l'appareil dans un endroit sec et frais, hors de portée des enfants, après l'avoir nettoyé et séché.

PANNES ET REMEDES

EN CAS DE DYSFONCTIONNEMENT, DANS DES CONDITIONS D'UTILISATIONS NORMALES, VEUILLEZ CONSULTER LE TABLEAU SUIVANT :

Pannes Causes possibles Remèdes	Possible causes	Remedies
Pas de vapeur, pas de témoins lumineux	S'il n'y a pas de lumière.	Vérifiez si l'appareil est branché ou s'il n'y a pas de panne au niveau du secteur.
	Le niveau d'eau dans le réservoir est trop faible.	Ajoutez de l'eau dans le réservoir.
	Le couvercle servant à l'ajustement de la puissance de la vapeur est mal ajusté.	Repositionnez-le correctement.
	Le câble passe par-dessus le transducteur.	Remplacez-le correctement.
	Fuite du réservoir d'eau.	Vérifiez que le caoutchouc soit correctement placé.
La température de l'unité est trop basse.	Placez l'unité dans une pièce à température ambiante durant une demi-heure avant usage.	
Vapeur à odeur inhabituelle	L'eau stagne depuis trop longtemps dans le réservoir.	Nettoyez le réservoir et versez-y de l'eau fraîche.
Faible intensité	Trop (peu) d'eau dans le réservoir.	Videz (ajoutez) l'eau du réservoir..
	Sédiments sur le transducteur.	Nettoyez le transducteur.
	L'eau est trop froide.	Utilisez de l'eau à température ambiante.
	L'eau n'est pas propre.	Nettoyez le réservoir et versez-y de l'eau fraîche.



CONSEILS RELATIFS À L'ÉLIMINATION DES DÉCHETS

L'emballage est entièrement composé de matériaux sans danger pour l'environnement qui peuvent être déposés auprès du centre de tri de votre commune pour être utilisés comme matières secondaires. Le carton peut être placé dans un bac de collecte papier. Les films d'emballage doivent être remis au centre de tri et de recyclage de votre commune.

Lorsque vous ne vous servez plus de l'appareil, éliminez-le de manière respectueuse de

l'environnement et conformément aux directives légales.

GARANTIE LIMITÉE

LANAFORM garantit que ce produit est exempt de tout vice de matériau et de fabrication à compter de sa date d'achat et ce pour une période de deux ans, à l'exception des précisions ci-dessous.

La garantie LANAFORM ne couvre pas les dommages causés suite à une usure normale de ce produit. En outre, la garantie sur ce produit

LANAFORM ne couvre pas les dommages causés à la suite de toute utilisation abusive ou

inappropriée ou encore de tout mauvais usage, accident, fixation de tout accessoire non autorisé, modification apportée au produit ou de toute autre condition, de quelle que nature que ce soit, échappant au contrôle de LANAFORM.

LANAFORM ne sera pas tenue pour responsable de tout type de dommage accessoire, consécutif ou spécial.

Toutes les garanties implicites d'aptitude du produit sont limitées à une période de deux

années à compter de la date d'achat initiale pour autant qu'une copie de la preuve d'achat puisse être présentée.

Dès réception, LANAFORM réparera ou remplacera, suivant le cas, votre appareil et vous le renverra. La garantie n'est effectuée que par le biais du Centre Service de LANAFORM. Toute activité d'entretien de ce produit confiée à toute personne autre que le Centre Service de LANAFORM annule la présente garantie.

NL Instructieboekje

De foto's en andere voorstellingen van het product in deze handleiding en op de verpakking zijn zo accuraat mogelijk. De kans bestaat echter dat de gelijkenis met het product niet perfect is.

Wij danken u voor de aankoop van de Aroma Decor van LANAFORM. De diffuser voor etherische oliën Aroma Decor biedt een combinatie van technologie, welzijn en design. Deze geluidloze diffuser zorgt niet alleen voor de verspreiding van koude gearomatiseerde stoom, maar ook voor aangename variaties met gekleurd licht.

GELIEVE ALLE INSTRUCTIES TE LEZEN VOORDAT U DE DIFFUSER GEBRUIKT EN IN HET BIJZONDER DEZE BELANGRIJKE VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN:

- Plaats de Aroma Decor altijd op een harde, vlakke en horizontale oppervlakte. Verwijder het van muren en warmtebronnen zoals kachels, radiatoren, enz.
- Controleer of uw netspanning overeenkomt met die van het toestel.
- Steek de stekker niet in het stopcontact en trek hem er ook niet uit met natte handen.
- Indien het netsnoer beschadigd is, dient het vervangen te worden door een soortgelijk snoer dat verkrijgbaar is bij de leverancier of diens klantenservice.
- Stel de diffuser niet langdurig bloot aan zon.
- Haal het toestel niet in zijn geheel uit elkaar.
- Zet de diffuser niet aan wanneer er geen water is in het reservoir.
- Raak de transducent niet aan wanneer het toestel aan staat.
- Gebruik geen etherische oliën wanneer het gebruik ervan in een diffuser wordt ontraden.
- Gebruik geen synthetische parfums of extracten. Hierdoor kan het toestel beschadigd raken.
- Zorg ervoor dat de kabel niet direct boven de transducent loopt.
- Trek niet aan de waterdetector. Hiermee kunt u het toestel beschadigen.
- Haal de stekker van het toestel uit het stopcontact voordat u het reinigt.
- Was de eenheid niet volledig met water en dompel hem niet onder. Volg de reinigingsvoorschriften in deze handleiding op.
- Krab de transducent niet schoon met een hard hulpmiddel, maar volg de reinigingsvoorschriften in deze handleiding op.
- Gebruik de Aroma Decor bij voorkeur niet langer dan 30 minuten. Indien u dit wenst, kunt het toestel meerdere keren per dag gebruiken.

- Dit toestel mag niet gebruikt worden door personen, waaronder ook kinderen, met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of mentale capaciteiten, of door personen zonder ervaring of kennis, tenzij zij onder toezicht staan van, of vooraf aanwijzingen hebben gekregen betreffende het gebruik van het toestel van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid. Let erop dat uw kinderen niet met het toestel spelen.

ONDERDELEN

- 1 Plastic deksel voor de afstelling van de verdampingskracht (1)
- 2 Watersensor en led-generator (2)
- 3 Steun voor de watersensor en led-generator (3)
- 4 Verdamp(er) (4)
- 5 Transformator (5)

GEBRUIKSVOORSCHRIFTEN

Eigenschappen:

- Veranderende kleuren
- Capaciteit van 700 ml.
- 3 Ur constante verspreiding.
- Gemakkelijk te vullen waterreservoir.
- Dankzij de watersensor stopt het toestel automatisch wanneer er niet meer voldoende water is in het reservoir.
- Geluidsvrij.

Functies:

- Diffuser van etherische olie.
- Verwijdert elektrostatische ladingen.
- Verhoogt de kwaliteit van de omgevingslucht.

Gebruiksaanwijzing:

- Plaats de Aroma Decor een half uur voor inschakeling in de kamer waar u hem zult gebruiken, zodat hij de omgevingstemperatuur kan aannemen.
- Zorg dat de verdamp(er) schoon is.
- Breng de watersensor en led-generator (2) op de steun (3) aan volgens het schema (6).
- Plaats deze twee elementen in de verdamp(er). Volg het schema voor de juiste positie (7).
- Steek vervolgens het snoer door de hiervoor voorziene opening. Blokkeer het snoer met behulp van het rubberetje dat aan het snoer hangt. (7)
- Het deksel, dat dient voor de afstelling van de verdampingskracht (1), plaatst u vervolgens op de steun van de watersensor en de led-generator (3) totdat het vastzit. Zorg dat het hoogste deel van het deksel zich aan de hoogste kant van de verdamp(er) bevindt om spetters te voorkomen. Volg het schema voor de juiste positie (8).
- Vul het reservoir met maximaal 700 ml helder

water. (De temperatuur van het water mag niet meer dan bedragen). (9)40 °C

- Giet enkele druppeltjes etherische olie in het reservoir. (10)
- Steek de stekker met droge handen in het stopcontact. (11) Het apparaat wordt automatisch ingeschakeld. De damp en de kleuren die het apparaat produceert, creëren zo een rustgevende sfeer.

▲ *Let op: ONDANKS DE VEILIGHEIDSVORZIENING DIE DE WERKING VAN DE TRANSDUCENT AUTOMATISCH ONDERBREEKT,*

AANVULLENDE INFORMATIE OVER HET GEBRUIK VAN ESSENTIËLE OLIE

- Alvorens essentiële oliën te gebruiken, moet u zich informeren over de negatieve effecten die deze producten op de gezondheid kunnen hebben.
- Kies altijd kwalitatieve essentiële oliën: zuiver en 100% natuurlijk, bestemd voor verstuiving. Gebruik ze met mate en omzichtigheid. Respecteer de aanduidingen en waarschuwingen die vermeld worden op de verpakkingen van essentiële oliën door er onder meer op te letten dat:
 - het gebruik van essentiële oliën verboden is voor zwangere vrouwen, epilepsie-, astma of allergiepatiënten, hartlijders of mensen met een ernstige ziekte.
 - men in een babykamer (3 jaar) niet langer

dan 10 minuten na elkaar essentiële olie mag gebruiken en alleen wanneer de baby niet in de ruimte aanwezig is.

- Let erop dat kinderen en minderjarigen niet met het toestel kunnen spelen en het ook niet gebruiken.
- Slechts enkele druppels (3 tot maximum 4 druppels) essentiële olie volstaan voor een goede werking van het toestel en de verspreiding van de geur. Een overmatig gebruik van essentiële olie kan het toestel beschadigen.
- Gelieve eerst water in het reservoir te doen alvorens er de druppels essentiële olie aan toe te voegen.
- IANAFORM kan niet aansprakelijk worden gesteld in geval van accidentele schade die voortvloeit uit elk gebruik dat indruist tegen de vereisten van deze handleiding.

ONDERHOUD EN OPBERGEN

Indien het water teveel calcium en magnesium bevat, kan er «witte aanslag» in het toestel achterblijven. Als deze laag op de transducent neerkomt (metaalschijf die ultrasoon golven produceert), kan de Aroma Decor niet correct functioneren.

Wij bevelen aan:

- 1 Voor elk gebruik gekookt en vervolgens afgekoeld water te gebruiken.

2 Het reservoir om de 2 dagen en de transducent elke week te reinigen.

- 3 Het water van het reservoir om de 2 dagen te verversen.
- 4 De Aroma Decor te reinigen (zie de aanwijzingen hieronder) en ervoor te zorgen dat alle onderdelen helemaal droog zijn als het toestel niet wordt gebruikt.

Voor het reinigen van de transducent:

- 1 Doe 2 tot 5 druppels azijn op het oppervlak en laat het 2 tot 5 minuten intrekken.
- 2 Haal de laag van het oppervlak eraf met behulp van een zachte borstel. Gebruik geen hard hulpmiddel om de oppervlak schoon te krabben.
- 3 Spoel het basisreservoir met helder water.
- 4 Gebruik geen zeep, oplosmiddel of reinigingsmiddel in sprayvorm om de transducent te reinigen.

Voor het reinigen van de kom:

- 1 Reinig de kom met water, met een zacht doekje en met azijn als er kalkaanslag of residuen zijn op de binnenkant.
- 2 Spoel de kom af met helder water.

Opbergen:

Berg het toestel, na reinigen en drogen, op een droge en koele plek op en houd het buiten het bereik van kinderen.

PROBLEMEN EN OPLOSSINGEN

GELIEVE DE ONDERSTAANDE TABEL TE RAADPLEGEN WANNEER HET TOESTEL DISFUNCTIONEERT BIJ NORMAAL GEBRUIK:

Problemen	Mogelijke oorzaken	Oplossingen
Geen stoom, controlelampjes branden niet	Als er geen licht is.	Controleer of het toestel aangesloten is of dat er problemen zijn met de netspanning.
	Het waterniveau in het reservoir is te laag.	Voeg water toe in het reservoir.
	De deksel om het dampvermogen in te stellen is niet goed bevestigd.	Bevestig deze opnieuw op de juiste wijze.
	De kabel loopt boven de transducent.	Plaats hem opnieuw op de juiste wijze.
	Lek in het waterreservoir.	Controleer of het rubber correct bevestigd is.
Damp met een ongebruikelijke geur	De temperatuur van de eenheid is te laag.	Plaats de eenheid een half uur lang vóór gebruik in een ruimte op kamertemperatuur.
	Het water stagneert te lang in het reservoir.	Reinig het reservoir en ververs het water.
	Zwakke intensiteit	Haal water uit of voeg water toe in het reservoir.
	Sedimenten op de transducent.	Reinig de transducent.
Zwakke intensiteit	Het water is te koud.	Gebruik water op kamertemperatuur.
	Het water is niet zuiver.	Reinig het reservoir en ververs het water.

**ADVIES OVER
AFVALVERWIJDERING**

De verpakking is volledig samengesteld uit milieuvriendelijke materialen die afgeleverd kunnen worden in het sorteercentrum van uw gemeente om gebruikt te worden als secundaire materialen. Het karton mag in een inzamelingscontainer voor papier geplaatst worden. De verpakkingfolie kan ingeleverd worden bij het sorteeren recyclagecentrum van uw gemeente.

Wanneer u het toestel niet langer gebruikt, dient u dit op milieuvriendelijke wijze en overeenkomstig de wettelijke richtlijnen te verwijderen. Verwijder de batterij en deponeer deze in een inzamelbak zodat deze gerecycled kan worden.

BEPERKTE GARANTIE

LANAFORM garandeert dat dit product geen onderdelen met gebreken en fabricagefouten bevat voor een periode van twee jaar vanaf de aankoopdatum, met uitzondering van de anderszande gevallen.

LANAFORM dekt geen schade veroorzaakt door een normale slijtage van dit product.

Deze garantie op een product van LANAFORM dekt geen schade, veroorzaakt door een slecht of verkeerd gebruik van het toestel, een ongeluk, het bevestigen van niet-toegestane toebehoren, het aanpassen van het product of om het even welke andere omstandigheid, van welke aard ook, waar LANAFORM geen controle over heeft.

LANAFORM kan niet aansprakelijk worden gesteld voor gevolgschade, nietrechtstreekse schade of specifieke schade van welke aard ook.

Alle garanties die impliciet te maken hebben met de geschiktheid van het product zijn beperkt tot een periode van twee jaar, te rekenen vanaf de oorspronkelijke aankoopdatum in zover een aankoopbewijs voorgelegd kan worden.

Na ontvangst zal LANAFORM het toestel herstellen of vervangen, naargelang het geval, en zal het u nadien ook terugsturen. De garantie wordt enkel uitgeoefend via het LANAFORM Service Center. Elke onderhoudsactiviteit op dit product die wordt toevertrouwd aan elke andere persoon dan iemand van het LANAFORM Service Center annuleert deze garantie.

DE Bedienungsanleitung

Die in diesem Benutzerhandbuch und auf der Verpackung enthaltenen Fotos und anderen Abbildungen des Produkts sind so wirklichkeitsgetreu wie möglich, es kann jedoch keine vollkommene Übereinstimmung mit dem tatsächlichen Produkt gewährleistet werden.

Vielen Dank, dass Sie sich für den l'Aroma Decor von LANAFORM entschieden haben. Die Aromalampe Aroma Decor vereint Technik, Wohlbe-finden und Design. Bei kaum hörbarem Betriebsgeräusch gibt sie duftenden kalten Dampf ab und verbreitet gleichzeitig sanftes, wechselndes Farblicht in Ihrem Haus.

BITTE LESEN SIE DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG AUFMERKSAM DURCH, BEVOR SIE DEN DIFFUSOR IN BETRIEB NEHMEN, UND BEACHTEN SIE INSBESONDERE DIE FOLGENDEN SICHERHEITSHINWEISE:

- Stellen Sie den Aroma Decor immer auf eine feste, gerade und ebene Fläche. Halten Sie etwas Abstand zu Wänden und Wärmequellen wie Herden, Heizkörpern usw. Achtung: Der Aroma Decor funktioniert unter Umständen nicht richtig, wenn er nicht absolut gerade steht.
- Die Netzspannung muss der am Gerät angegebene-nen Spannung entsprechen.
- Berühren Sie den Netzstecker niemals mit nassen oder feuchten Händen.
- Schadhafte Netzkabel müssen unverzüglich gegen ein Kabel gleichen Typs ausgetauscht werden. Solche Kabel sind direkt beim Hersteller oder bei dessen Kundendienst-Niederlassungen erhältlich.
- Lassen Sie den Diffusor nicht über längere Zeit in der prallen Sonne stehen.
- Zerlegen Sie das Gerät nicht.
- Schalten Sie das Gerät nicht ein, wenn der Was-sertank leer ist.
- Berühren Sie den Vernebler nicht, wenn das Gerät eingeschaltet ist.
- Verwenden Sie keine ätherischen Öle, die nicht für Vernebler geeignet sind.
- Verwenden Sie keine Parfums oder künstliche Essenzen. Diese können das Gerät beschädigen.
- Achten Sie darauf, dass das Kabel nicht direkt über den Vernebler läuft.
- Ziehen Sie nicht am Wassersensor. Sie könnten das Gerät beschädigen.
- Schalten Sie das Gerät vor dem Reinigen aus.
- Reinigen Sie das Gerät nicht unter fließendem Wasser und tauchen Sie es niemals in Wasser. Beachten Sie die Reinigungshinweise weiter

hinten.

- Kratzen Sie niemals mit harten oder scharfkantigen Werkzeugen am Vernebler. Beachten Sie die Reinigungshinweise weiter hinten.

- Es empfiehlt sich, den Aroma Decor jeweils nur 30 Minuten, dafür nach Wunsch mehrmals am Tag laufen zu lassen.

- Dieses Gerät ist nicht für die Bedienung durch Personen (einschl. Kindern) ausgelegt, die in ihren motorischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten eingeschränkt sind, oder die keine Erfahrung im Umgang mit solchen Geräten besitzen, sofern sie nicht durch eine Aufsichtsperson überwacht werden oder eine sichere Einweisung in die korrekte Bedienung des Gerätes erhalten haben. Kinder nicht unbeaufsichtigt lassen und sicherstellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

GERÄTEKOMPONENTEN

- 1 Kunststoff-Deckel zur Einstellung der Abgabelintensität des Dampfes (1)
- 2 Wassersensor und LED-Lichtquelle (2)
- 3 Auflage für Wassersensor und LED-Lichtquelle (3)
- 4 Diffusor (4)
- 5 Transformator (5)

HINWEISE ZUM UMGANG MIT DEM GERÄT**Gerätemerkmale:**

- Wechselnde Farben
- 700 ml Fassungsvermögen
- 3 Stunden Dauerbetrieb
- Leicht befüllbarer Wassertank
- Der Wassersensor schaltet das Gerät bei zu geringem Wasserfüllstand automatisch ab.
- Laufleiser Betrieb

Gerätfunktionen:

- Vernebler für ätherische Öle
- Reduziert elektrostatische Ladung
- Verbessert die Raum luft

Inbetriebnahme:

- Den Aroma Decor eine halbe Stunde vor dem Einschalten in den Raum stellen, damit er sich an die Temperatur gewöhnen kann.
- Sicherstellen, dass der Diffusor sauber ist.
- Den Wassersensor und die LED-Lichtquelle (2) auf ihrer Auflage befestigen (3) unter Berücksichtigung von Abbildung (6).
- Diese beiden Elemente im Inneren des Diffusors montieren. Dabei muss die auf Abbildung (7) dargestellte Position berücksichtigt werden. Dann das Kabel durch die hierfür vorgesehene Öffnung

führen. Dieses mithilfe des auf dem Kabels vorhandenen Kautschuks blockieren. (7)

- Den Deckel zur Einstellung der Abgabekapazität des Dampfes (1) auf der Auflage des Wassersensors und der LED-Lichtquelle anbringen (3), sodass dieser fest einrastet. Die oberste Stelle des Deckels muss sich gegenüber der obersten Seite des Diffusors befinden, um Spritzer zu vermeiden. Orientieren Sie sich an der auf der Abbildung dargestellten Position (8).

- Den Wassertank mit maximal 700 ml sauberem Wasser befüllen (die Wassertemperatur darf nicht über 40 °C liegen). (9)

- Ein paar Tropfen ätherisches Öl in den Wassertank geben. (10)

- Mit trockenen Händen das Stromkabel anschließen (11). Das Gerät schaltet sich automatisch an. Der Dampf und das Licht schaffen eine entspannende Atmosphäre.

▲ **Achtung: AUCH WENN DIE SCHUTZVORRICHTUNG DEN BETRIEB DES VERNEBLERS AUTOMATISCH UNTERBRICHT, SOLLTE DAS GERÄT AUSGESCHALTET WERDEN, WENN ES NICHT BENÖTIGT WIRD.**

ZUSATZINFORMATION ZUR BENUTZUNG VON ÄTHERISCHEN ÖLEN

- Vor Verwendung von ätherischen Ölen erkundigen Sie sich über die negativen Auswirkungen auf die Gesundheit, die diese haben können.

- Wählen Sie stets hochwertige ätherische Öle: rein und 100 % natürlich und für eine Verwendung in einem Vernebler geeignet. Verwenden Sie sie sparsam und vorsichtig. Beachten Sie die Hinweise und Warnungen auf der Verpackung der ätherischen Öle und achten Sie insbesondere

darauf, dass:

- eine Verwendung von ätherischen Ölen für schwangere Frauen und Personen, die an Epilepsie, Asthma oder Allergien, Herzoder anderen schweren Krankheiten leiden, nicht zulässig ist.

- Im Kinderzimmer (unter 3 Jahre) darf die Einsatzdauer 10 Minuten nicht überschreiten und ist nur zulässig, wenn sich das Kleinkind nicht im Zimmer befindet.

- Achten Sie darauf, dass Kinder und Minderjährige nicht mit dem Gerät spielen oder es verwenden.

- Für eine ordnungsgemäße Funktion des Geräts und ausreichende Verteilung des Dufts sind wenige Tropfen (maximal 3 bis 4 Tropfen) ätherischen Öls ausreichend. Ein übermäßiger Einsatz von ätherischen Ölen könnte das Gerät beschädigen.

- Geben Sie zunächst Wasser in den Behälter und fügen Sie anschließend einige Tropfen ätherisches Öl hinzu.

- LANAFORM kann nicht haftbar gemacht werden für unabsichtliche Schäden, die aufgrund einer Verwendung entsteht, die von der in dieser Bedienungsanleitung angegebenen abweicht.

PFLEGE UND AUFBEWAHRUNG

Bei sehr kalkund magnesiumhaltigem Wasser kann sich im Gerät eine weiße Pulverschicht ablagern. Der Aroma Decor funktioniert nicht mehr korrekt, wenn sich solche Ablagerungen auf dem Vernebler (kleines Metallplättchen, das Ultraschallwellen erzeugt) gebildet haben.

Wir empfehlen:

2 Reinigen Sie den Wassertank alle 2 Tage und den Vernebler einmal wöchentlich.

3 Wechseln Sie das Wasser alle 2 Tage.

4 Reinigen Sie den Aroma Decor (Beschreibung siehe unten) und stellen Sie sicher, dass er kein Wasser enthält, wenn er längere Zeit nicht genutzt wird.

So reinigen Sie den Vernebler:

1 Geben Sie 2 bis 5 Tropfen Essig auf den Vernebler und lassen Sie diesen 2 bis 5 Minuten einwirken.

2 Bürsten Sie die Ablagerungen mit einer weichen Bürste vom Vernebler ab. Kratzen Sie niemals mit harten oder scharfkantigen Werkzeugen am Vernebler.

3 Spülen Sie danach den Wassertank mit klarem Wasser aus.

4 Verwenden Sie zum Reinigen des Verneblers keine Seifenreiniger, Lösemittel oder Sprühreiniger.

So reinigen Sie den Wassertank:

1 Verwenden Sie zum Reinigen des Wassertanks nur klares Wasser und ein weiches Tuch sowie etwas Essig, wenn sich Ablagerungen im Tank gebildet haben.

2 Spülen Sie den Wassertank danach mit klarem Wasser aus.

Aufbewahrung:

Bewahren Sie das zuvor gereinigte und vollständig getrocknete Gerät an einem kühlen und trockenen Ort außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

STÖRUNGEN UND ABHILFEMASSNAHMEN

SOLLTEN BEI NORMALEM BETRIEB DES GERÄTS FUNKTIONSTÖRUNGEN AUFTRETEN, BEACHTEN SIE BITTE DIE HINWEISE IN NACHSTEHENDER TABELLE:

Störung	Mögliche Ursachen	Behebung
Gerät erzeugt keinen Dampf, Hinweislampchen leuchtet nicht.	Wenn das Hinweislampchen nicht leuchtet:	Prüfen Sie, ob das Gerät an eine Steckdose angeschlossen ist oder ob evtl. der Strom ausgefallen ist.
	Wassertank fast leer.	Füllen Sie den Wassertank auf.
	Deckel zum Regeln der Dampfstärke falsch aufgesetzt.	Setzen Sie den Deckel korrekt auf.
	Kabel verläuft über den Vernebler.	Ordnen Sie das Kabel korrekt an.
	Wassertank undicht.	Prüfen Sie, ob der Gummistopfen korrekt eingesetzt ist.
	Gerätetemperatur zu niedrig.	Lassen Sie das Gerät eine halbe Stunde auf Zimmertemperatur akklimatisieren, bevor Sie es einschalten.

Wasserdampf riecht ungewöhnlich.	Das Wasser im Wassertank ist abgestanden.	Reinigen Sie den Wassertank und füllen Sie frisches Wasser ein.
Es wird nur wenig Wasserdampf erzeugt.	Es befindet sich zu viel oder zu wenig Wasser im Tank.	Gießen Sie etwas Wasser aus oder füllen Sie den Wassertank auf.
	Ablagerungen auf dem Vernebler.	Reinigen Sie den Vernebler.
	Zu kaltes Wasser.	Füllen Sie zimmerwarmes Wasser ein.
	Verunreinigtes Wasser.	Reinigen Sie den Wassertank und füllen Sie frisches Wasser ein.

 **HINWEISE ZUR ENTSORGUNG
DER UMWERPACKUNG**

Die Umverpackung besteht ausschließlich aus nicht umweltgefährdenden Materialien, die Sie zur Wiederverwertung in der Recyclingstelle Ihrer Gemeinde abgeben können. Der Karton kann in einen Altpapier-Container gegeben werden. Die Verpackungsfolien müssen der Recyclingstelle Ihrer Gemeinde zugeführt werden.

Das Gerät selbst muss ebenfalls unter Rücksichtnahme auf die Umwelt und unter Einhaltung der gesetzlichen Entsorgungsvorschriften entsorgt werden. Nehmen Sie vor Entsorgen des Geräts die Batterie heraus und geben Sie diese zum Recycling in einen hierfür vorgesehenen Sammelbehälter.

BESCHRÄNKTE GARANTIE

LANAFORM garantiert die Freiheit von Materialund Fabrikationsfehlern des Geräts, und zwar für eine Dauer von zwei Jahren ab Kaufdatum. Dabei gelten folgende Ausnahmen:

Die LANAFORM Garantie deckt keine Beschädigungen aufgrund von normaler Abnutzung dieses Gerätes ab. Darüber hinaus erstreckt sich die Garantie auf das LANAFORM-Gerät nicht auf Schäden, die auf unsachgemäßen oder übermäßigen Gebrauch, Unfälle, die Verwendung nicht vom Hersteller empfohlener Zubehörteile, Umbauten am Gerät oder auf sonstige Umstände gleich welcher Art zurückzuführen sind, die sich dem Wissen und dem Einfluss von LANAFORM entziehen.

LANAFORM haftet nicht für Begleit-, Folgeund besondere Schäden.


Alle impliziten Garantien in Bezug auf die Eignung des Gerätes sind auf eine Frist von zwei Jahren ab dem anfänglichen Kaufdatum beschränkt, soweit eine Kopie des Kaufnachweises vorgelegt werden kann.

Auf Garantie eingeschickte Geräte werden von LANAFORM nach eigenem Ermessen entweder repariert oder ausgetauscht und an Sie zurückgesendet.

Die Garantie gilt nur bei Reparatur im LANAFORM Kundendienstzentrum.

Bei Reparatur durch einen anderen Kundendienstanbieter erlischt die Garantie.

ES Manual de instrucciones

 *Las fotografías y demás representaciones del producto que figuran en el presente manual y en el embalaje pretenden ser lo más precisas posibles, pero no necesariamente exactas al producto real.*

Le agradecemos que haya adquirido Aroma Decor de LANAFORM. Gracias a su sistema de ventilación, el aparato permite la difusión de vapor frío aromatizado. Este vapor se caracteriza por una ligera bruma perfumada que sale del difusor. Además, Aroma Decor emite suaves variaciones de luces de colores en el interior de su casa.

LEA TOTALMENTE ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR ESTE DIFUSOR, PARTICULARMENTE LAS INDICACIONES ESENCIALES SOBRE SEGURIDAD:

- Coloque siempre Aroma Decor sobre una superficie dura, plana y horizontal. Aléjelo ligeramente de las paredes y de fuentes de calor como cocina, radiadores, etc. Atención: Si no lo coloca en una superficie horizontal, es posible que Aroma Decor no funcione correctamente.
- Compruebe que el voltaje de su red se corresponda con el del aparato.
- No conecte ni desconecte el enchufe con las manos mojadas.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe sustituirse por un cable similar, disponible en su proveedor o en el servicio técnico.
- No exponga el aparato a la luz solar directa durante un tiempo prolongado.
- No desmonte el aparato.
- No ponga en marcha el difusor si el depósito no contiene agua.
- No toque el transductor cuando durante el funcionamiento del aparato.
- No utilice aceites esenciales que no estén aconsejados para su uso por difusión.
- No utilice perfumes o aromas sintéticos, ya que podrían dañar el aparato.
- Asegúrese de que el cable no pasa directamente

por encima del transductor.

- No tire nunca del detector de agua, podría estropear el aparato.
- Desenchufe el aparato antes de limpiarlo.
- No lave la unidad con agua ni la sumerja nunca en ella, consulte las instrucciones de limpieza de este manual.
- No arañe nunca el transductor con utensilios duros, consulte las instrucciones de limpieza de este manual.
- Es preferible dejar funcionar Aroma Decor durante periodos de 30 minutos, si bien puede utilizarlo cuantas veces desee a lo largo del día.
- Este aparato no está previsto para ser utilizado por personas, incluidos los niños, cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales se encuentren reducidas, o que carezcan de experiencia o conocimientos, excepto si están supervisadas o reciben indicaciones previas sobre el uso del aparato por parte de otra persona que se responsabilice de su seguridad. Conviene vigilar a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.

COMPONENTES

- 1 Cubierta de plástico para el ajuste de la potencia del vapor (1)
- 2 Sensor de agua y generador de luces LED (2)
- 3 Soporte del sensor de agua y generador de luces LED (3)
- 4 Difusor (4)
- 5 Transformador (5)

INSTRUCCIONES DE USO

Características:

- Juego de colores.
- Capacidad de 700 ml.
- 3 horas de difusión continua.
- Depósito de agua fácil de rellenar.
- Gracias al sensor de agua, el aparato se detiene automáticamente cuando ya no queda suficiente agua en el depósito.

- Silencioso.

Funciones:

- Difusor de aceite esencial.
- Elimina las cargas electrostáticas.
- Mejora la calidad del aire ambiental.

Modo de empleo:

- Coloque el «Aroma Decor» en la habitación media hora antes de ponerlo en marcha, para que se adapte a la temperatura ambiente.
- Asegúrese de que el difusor está limpio.
- Introduzca el sensor de agua y generador de luces LED (2) en su soporte (3) (observe el esquema (6)).
- Coloque ambos elementos en el interior del difusor. Respete la posición indicada en el esquema (7). A continuación, saque el cable por el orificio previsto para ello. Sujételo bien mediante la parte de goma del cable (7).
- Introduzca la cubierta del ajuste de la potencia del vapor (1) en el soporte del sensor de agua y generador de luces LED (3) hasta que quede fija. La parte más alta de la cubierta debe situarse de cara a la parte más alta del difusor, para evitar salpicaduras. Observe la posición indicada en el esquema (8).
- Llene el depósito con 700 ml como máximo de agua limpia (la temperatura del agua no debe ser superior a 40 °C) (9).
- Añada unas gotas de aceites esenciales en el depósito (10).
- Enchufe el aparato (siempre con las manos secas) (11). Se encenderá automáticamente, difundiendo vapor y colores, y creando un ambiente relajante

▲ **Atención:** AUNQUE EL DISPOSITIVO DE SEGURIDAD INTERRUPE EL FUNCIONAMIENTO DEL

TRANSDUCTOR, NO DEJE EL APARATO CONECTADO CUANDO NO LO UTILICE.

INFORMACIÓN COMPLEMENTARIA RELATIVA AL USO DE ACEITES ESENCIALES

- Antes de utilizar aceites esenciales, infórmese de los posibles efectos negativos para la salud que puede provocar el uso de dichos productos.
- Elija siempre aceites esenciales de calidad: puros, 100% naturales y de uso destinado a la difusión. Utilícelos con moderación y precaución. Respete las indicaciones y las precauciones que figuran en los envases de los aceites esenciales, poniendo especial atención a:
 - El uso de aceites esenciales está prohibido en mujeres embarazadas y personas que sufran epilepsia, asma o alergia, así como personas con afecciones cardíacas o patologías graves.
 - En la habitación de un bebé (de 3 años), sólo se autoriza el uso de aceites esenciales durante menos de 10 minutos y cuando el bebé no se encuentre en la habitación.
- Evite que los niños jueguen con el aparato o lo utilicen.
- Sólo se necesitan unas gotas (3 a 4 gotas máximo) de aceites esenciales para garantizar el funcionamiento correcto del aparato y la difusión del perfume. El uso excesivo de aceites esenciales puede provocar daños al aparato.
- D verter agua en el depósito antes de añadir las gotas de aceites esenciales.
- LANAFORM no se hace responsable de daños accidentales provocados por un uso diferente al indicado en este manual de uso.

MANTENIMIENTO Y ALMACENAMIENTO

Si el agua contiene demasiado calcio o magnesio, puede depositarse un «polvo blanco» dentro

del aparato. Si esta espuma se depositara en el transductor (pastilla metálica que produce los ultrasonidos), no permitiría que el difusor de Aroma Decor funcionase correctamente.

Recomendamos:

- 1 Utilizar agua embotellada y refrigerada, o bien agua destilada, en cada utilización.
- 2 Limpiar el depósito cada 2 horas de funcionamiento, y el transductor todas las semanas.
- 3 Cambiar el agua del depósito cada 2 días.
- 4 Limpiar completamente la unidad Aroma Decor (ver explicaciones a continuación) y asegurarse de que todas sus piezas estén perfectamente secas cuando se ponga en funcionamiento.

Para limpiar el transductor:

- 1 Deposite de 2 a 5 gotas de vinagre sobre la superficie y déjelas actuar entre 2 y 5 minutos.
- 2 Cepille la superficie con un cepillo suave. No emplee utensilios duros que puedan arañar la superficie.
- 3 Enjuague el depósito de la base con agua corriente.
- 4 No utilice jabón, disolventes ni productos de limpieza para limpiar el transductor.

Para limpiar la unidad del depósito:

- 1 Limpie el depósito con agua y un paño suave, añadiendo vinagre si hubiera espuma o depósitos de cal en su interior.
- 2 Enjuague el depósito con agua corriente.

Almacenamiento:

Guarde el aparato en lugar fresco y seco, fuera del alcance de los niños, tras haberlo limpiado y secado.

AVERÍAS Y SOLUCIONES

EN CASO DE AVERÍA, EN CONDICIONES DE USO NORMALES, CONSULTE LA SIGUIENTE TABLA:

Avería	Posibles causas	Solución
No hay vapor ni se encienden los testigos luminosos	Si no hay luces.	Verifique que el aparato esté conectado y que llega la corriente al enchufe.
	El nivel de agua en el depósito es demasiado bajo.	Añada agua al depósito.
	La cubierta que sirve para ajustar la intensidad del vapor está mal colocada.	Vuelva a colocarla correctamente.
	El cable pasa por encima del transductor.	Vuelva a colocarlo correctamente.
	Fuga en el depósito de agua.	Compruebe que la pieza de goma esté bien colocada.
	La temperatura de la unidad es demasiado baja.	Coloque la unidad en una habitación a temperatura ambiente, media hora antes de utilizarla.

El vapor huele raro	El agua se corrompe si está demasiado tiempo en el depósito.	Limpie el depósito y renueve el agua.
Intensidad débil	Demasiada (o demasiada poca) agua en el depósito.	Vacíe (rellene) parcialmente el depósito.
	Sedimentos sobre el transductor.	Limpie el transductor.
	El agua está demasiado fría.	Utilice agua a temperatura ambiente.
	El agua está sucia.	Limpie el depósito y renueve el agua.



CONSEJOS SOBRE

ELIMINACIÓN DE RESIDUOS

El embalaje está compuesto íntegramente por materiales que no suponen peligro para el medio ambiente, que pueden depositarse en el centro de recogida selectiva de su municipio para su uso como materiales secundarios. El cartón puede depositarse en un contenedor de recogida de papel. Los plásticos de embalaje deben depositarse en el centro de recogida selectiva y reciclaje de su municipio. Cuando el aparato ya no le sirva, elimínelo de manera respetuosa con el medio ambiente y de acuerdo con la normativa. Retire previamente la pila y deposítela en un contenedor adecuado para su reciclaje.

GARANTÍA LIMITADA

LANAFORM garantiza que este producto no presenta ningún defecto de material ni de fabricación durante un periodo de dos años a partir de la fecha de compra, con excepción de los casos que se indican a continuación.

La garantía LANAFORM no cubre los daños debidos a un desgaste normal por el uso del producto. Además, la garantía sobre este producto LANAFORM no cubre los daños causados por un uso abusivo o inapropiado, ni en caso de mala utilización, accidente, colocación de un accesorio no autorizado, modificación introducida en el producto o cualquier otra situación, de cualquier naturaleza, ajena al control de LANAFORM.

LANAFORM no será considerada responsable de ningún tipo de daño indirecto, consecutivo o especial.

Todas las garantías implícitas de aptitud del producto se limitan a un periodo de dos años a partir de la fecha de compra inicial, siempre que pueda presentarse copia del justificante de compra.

Una vez recibido el aparato, LANAFORM procederá a repararlo o sustituirlo, según el caso, y seguidamente se lo devolverá. La garantía solo puede reclamarse a través del Centro de Asistencia Técnica de LANAFORM. Toda actividad de mantenimiento de este producto no realizada por el Centro de Asistencia Técnica de LANAFORM anula la presente garantía.

IT Manuale di istruzioni

Le fotografie e altre rappresentazioni del prodotto riportate nel presente manuale e sulla confezione cercano di essere quanto più fedeli possibile, ma non possono garantire una somiglianza perfetta con il prodotto.

Vi ringraziamo per aver acquistato Aroma Decor di LANAFORM. Il diffusore d'oli essenziali Aroma Decor combina tecnologia, benessere e design. Molto silenzioso, permette allo stesso tempo una propagazione di un vapore freddo aromatizzato ma anche una diffusione di variazioni morbide di luci colorate nella vostra casa.

LEGGERE ATTENTAMENTE LE ISTRUZIONI PRIMA DI UTILIZZARE IL DIFFUSORE, IN PARTICOLARE PER QUANTO RIGUARDA LE AVVERTENZE FONDAMENTALI PER LA SICUREZZA:

- Collocare sempre Aroma Decor su una superficie dura, piana e orizzontale. Allontanarlo leggermente dalle pareti e da fonti di calore come pentole, radiatori eccetera. Attenzione: Se non viene collocato su una superficie orizzontale è possibile che Aroma Decor non possa funzionare correttamente.
- Assicurarsi che la tensione della rete corrisponda a quella dell'apparecchio.
- Non collegare o scollegare la spina con le mani umide.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, occorre sostituirlo con un cavo simile disponibile presso il fornitore o il servizio di post-vendita.
- Non lasciare il diffusore al sole per lunghi periodi.
- Non smontare mai l'apparecchio integro.
- Non accendere il diffusore se non vi è acqua nel serbatoio.
- Non toccare il trasduttore se l'apparecchio è in funzione.
- Non utilizzare oli essenziali il cui uso è sconsigliato per la diffusione.
- Non utilizzare profumi o essenze sintetiche, potrebbero danneggiare l'apparecchio.

- Verificare che il cavo non passi direttamente sotto il trasduttore.
- Non versare acqua sul rilevatore, si rischia di danneggiare l'apparecchio.
- Scollegare l'apparecchio prima di pulirlo.
- Non lavare l'unità completa in acqua né immergerla, seguire le istruzioni di pulizia del presente manuale.
- Non grattare ma il trasduttore con un utensile duro, seguire le indicazioni di pulizia del presente manuale.
- È preferibile far funzionare Aroma Decor per intervalli di 30 minuti, ma più volte al giorno se lo si desidera.
- Questo apparecchio non è progettato per essere utilizzato da persone (compresi bambini) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o da persone inesperte o prive delle necessarie conoscenze, se non sotto la supervisione di una persona responsabile della loro sicurezza o dopo aver ricevuto istruzioni prima di utilizzare l'apparecchio. Si consiglia di sorvegliare i bambini per assicurarsi che non giochino con questo dispositivo.

COMPONENTI

- 1 Coperchio in plastica per regolare la potenza del vapore (1)
- 2 Sensore acqua e generatore di segnalazioni luminose LED (2)
- 3 Supporto del sensore acqua e generatore di segnalazioni luminose LED (3)
- 4 Diffusore (4)
- 5 Trasformatore (5)

ISTRUZIONI PER L'USO

Caratteristiche

- Colori cangianti.
- Capacità 700 ml
- 3 ore di diffusione continua.
- Serbatoio dell'acqua facile da riempire.
- Grazie ai sensori per l'acqua l'apparecchio si blocca automaticamente appena il serbatoio è vuoto.

- Silenzioso.

Funzioni:

- Diffusore per oli essenziali
- Elimina le cariche elettrostatiche
- Migliora la qualità dell'aria ambiente.

Utilizzo:

- Collocare l'Aroma Decor nel locale mezz'ora prima di attivarlo, affinché si adatti alla temperatura ambiente.
- Verificare che il diffusore sia pulito.
- Inserire il sensore acqua e generatore segnalazioni luminose LED (2) sul relativo supporto (3), facendo riferimento allo schema (6).
- Posizionare questi due elementi all'interno del diffusore. Rispettare la posizione riportata sullo schema (7). Fare uscire il cavo attraverso l'apposito foro. Provvedere a bloccare quest'ultimo con la fascetta in gomma presente sul cavo stesso. (7)
- Inserire il coperchio di regolazione della potenza del vapore (1) sul supporto del sensore acqua e generatore di segnalazioni luminose LED (3), fino ad agganciarlo. Verificare che la parte più alta del coperchio sia collocata di fronte al lato più alto del diffusore, onde evitare gli spruzzi. Fare riferimento alla posizione riportata sullo schema (8).
- Riempire il serbatoio con al massimo 700 ml di acqua pulita. (La temperatura dell'acqua non deve superare 40°C). (9)
- Versare alcune gocce di olio essenziale nel serbatoio. (10)
- Con le mani asciutte, inserire la spina. (11) L'apparecchio si accende automaticamente. Il vapore e i colori emessi creano un ambiente propizio al relax.

▲ **Attenzione:** ANCHE SE IL DISPOSITIVO DI SICUREZZA BLOCCA IL FUNZIONAMENTO DEL TRASDUTTORE, EVITARE SEMPRE DI LASCIARE L'APPARECCHIO SOTTO

TENSIONE SE NON VIENE UTILIZZATO.

INFORMAZIONI COMPLEMENTARI PER L'USO DI OLI ESSENZIALI

- Prima di utilizzare oli essenziali, si consiglia di informarsi sugli effetti negativi per la salute che possono generarsi dall'uso di tali prodotti.
- Scegliere sempre oli essenziali di qualità: puri e 100% naturali e adatti alla diffusione. Utilizzarli con moderazione e precauzione. Rispettare le indicazioni e le avvertenze riportate sulle confezioni degli oli essenziali prestando particolare attenzione a quanto segue:
 - L'uso di oli essenziali non è consentito alle donne in stato di gravidanza, ai soggetti epilettrici o che soffrono di asma o allergie, nonché alle persone affette da disturbi cardiaci o gravi patologie.
 - Nella cameretta di un bambino al di sotto dei 3 anni di età, è consentito un utilizzo di oli essenziali che non superi i 10 minuti e unicamente quando il bambino non è presente nell'ambiente.
 - Vigilare che i bambini e i minorenni non giochino con l'apparecchio, né lo utilizzino.
 - Sono sufficienti solo alcune gocce (3-4 massimo) di oli essenziali per garantire un buon funzionamento dell'apparecchio e la diffusione dell'aroma. Un utilizzo eccessivo degli oli essenziali potrebbe danneggiare l'apparecchio.
 - Prima di aggiungere le gocce di oli essenziali, versare l'acqua nel serbatoio.
 - LANAFORM declina ogni responsabilità in caso di danno accidentale derivante da qualsiasi utilizzo non previsto dal presente manuale d'uso.

MANUTENZIONE E CONSERVAZIONE

Se l'acqua contiene troppo calcio e magnesio può formarsi un deposito di « polvere bianca » nell'apparecchio. Se questa schiuma si deposita

sul trasduttore (una pasticca metallica che produce gli ultrasuoni) essa non permette il corretto funzionamento di Aroma Decor.

Si raccomanda di:

- 1 Utilizzare dell'acqua bollita e poi raffreddata per ciascun utilizzo.
- 2 Di pulire serbatoio ogni due giorni e di pulire il trasduttore ogni settimana.
- 3 Di cambiare l'acqua del serbatoio ogni due giorni.
- 4 Pulire Aroma Decor (vedere le spiegazioni di seguito) e assicurarsi che tutti i componenti siano perfettamente asciutti quando non è in servizio.

Per pulire il trasduttore :

- 1 Depositare da 2 a 5 gocce di aceto sulla superficie e lasciar riposare da 2 a 5 minuti.
- 2 Spazzolare la schiuma dalla superficie con una spazzola morbida. Non impiegare strumenti duri per grattare la superficie.
- 3 Risciacquare il serbatoio della base con acqua pulita.
- 4 Non impiegare sapone, solventi o detersivi spray nella pulizia del trasduttore.

Per pulire l'unità del serbatoio:

- 1 Pulire il serbatoio con un panno morbido e con aceto in presenza di schiuma o depositi calcarei all'interno.
- 2 Sciacquare il serbatoio con acqua pulita.

Conservazione:

Conservare l'apparecchio in un luogo fresco e asciutto, fuori dalla portata dei bambini, dopo averlo pulito ed asciugato.

PROBLEMI E SOLUZIONI

IN CASO DI MALFUNZIONAMENTO, IN CONDIZIONI DI NORMALE UTILIZZO, CONSULTARE LA SEGUENTE TABELLA:

Guasti	Possibili cause	Soluzioni
Assenza di vapore, spia luminosa spenta	Non c'è corrente.	Verificare che l'apparecchio sia collegato alla rete di alimentazione o che non vi siano guasti a questo livello.
	Il livello d'acqua nel serbatoio è troppo basso.	Aggiungere acqua nel serbatoio.
	Il coperchio che serve per la regolazione della potenza del vapore è mal regolato.	Riposizionarlo correttamente.
	Il cavo passa sotto il trasduttore	Riposizionarlo correttamente
	Perdita dal serbatoio dell'acqua	Verificare che l'elastico sia collocato correttamente.
	La temperatura dell'unità è troppo bassa.	Collocare l'unità in una stanza a temperatura ambiente mezz'ora prima dell'uso.

Odori insoliti nel vapore	Acqua stagnante rimane troppo a lungo nel serbatoio	Pulire il serbatoio e cambiare l'acqua
Intensità debole	Troppa (poca) acqua nel serbatoio.	Svuotare (aggiungere) l'acqua nel serbatoio.
	Sedimenti sul trasduttore.	Pulire il trasduttore.
	Acqua troppo fredda	Gebruik water op kamertemperatuur.
	L'acqua è sporca	Pulire il serbatoio e cambiare l'acqua

CONSIGLI PER LA SOLUZIONE DEI PROBLEMI

L'imballaggio è composto interamente di materiale che non comporta pericoli per l'ambiente e che può essere smaltito dal centro di smaltimento comunale per essere utilizzato come materiale riciclato. Il cartone può essere smaltito tramite raccolta differenziata. Le pellicole di imballaggio devono essere portate al centro di riciclaggio e smaltimento del comune.

Se desiderate gettare via l'apparecchio, smaltitelo in maniera rispettosa dell'ambiente e secondo le direttive di legge. Cogliere la pila e smaltirla nel cassonetto di raccolta differenziata perché venga riciclata.

GARANZIA LIMITATA

LANAFORM garantisce che questo prodotto è esente da vizi materiali e di fabbricazione per un periodo di due anni a partire dalla data di acquisto, fatta eccezione per le seguenti condizioni specifiche.

La garanzia LANAFORM non copre i danni causati da una normale usura di questo prodotto. Inoltre, la garanzia su questo prodotto LANAFORM non copre danni causati in seguito ad utilizzo improprio o abusivo o di qualsiasi uso errato, incidenti dovuti al collegamento di accessori non autorizzati, modifiche apportate al prodotto o di qualsiasi altra condizione di qualsiasi natura, che sfugga al controllo di LANAFORM.

LANAFORM non è responsabile per qualsiasi danno accessorio, consecutivo o speciale.

Qualsiasi garanzia implicita o esplicita di conformità del prodotto è limitata ad un periodo di due anni a partire dalla data di acquisto iniziale e laddove sia disponibile una copia della prova di acquisto.

Una volta ricevuto l'apparecchio, LANAFORM si riserva di ripararlo o sostituirlo a seconda del caso e di rispedirlo al cliente. La garanzia vale solo per interventi tramite il Centro Assistenza LANAFORM. Qualsiasi intervento di manutenzione del prodotto affidate a persone esterne al Centro assistenza LANAFORM invalidano la presente garanzia.

PL Instrukcja obsługi

❗ *Zdjęcia i inne ilustracje produktu zawarte w niniejszym podręczniku oraz na opakowaniu są tak dokładne, jak to możliwe, ale nie można zapewnić ich całkowitej zgodności z produktem.*

Dziękujemy za kupienie Aroma Decor marki LANAFORM. Dyfuzor olejków Aroma Decor łączy w sobie zaawansowaną technologię, dobre samopoczucie i nowoczesny design. Jest cichy i umożliwia jednocześnie rozprzestrzenianie w Państwa domu zimnej pary i delikatnych kolorowych światel.

PRZED UŻYCIEM DYFUZORA PROSZĘ ZAPOZNAĆ SIĘ Z WSZYSTKIMI INSTRUKCJAMI, ZWŁASZCZA TYMI DOTYCZĄCYMI PODSTAWOWYCH ZASAD BEZPIECZEŃSTWA:

- Zawsze należy pamiętać, aby Aroma Decor stał na twardej, płaskiej powierzchni. Jeśli tak nie jest, to urządzenie może nie działać prawidłowo. Należy ustawić go w niewielkiej odległości od ścian i źródeł ciepła, np. pieców, grzejników itp.
- Proszę sprawdzić, czy napięcie sieci zasilającej odpowiada napięciu potrzebnemu urządzeniu do sprawnego i bezpiecznego działania.
- Nie włączać ani nie wyłączać wtyczki mokrymi rękami.
- Jeśli kabel zasilania jest uszkodzony, wówczas należy go wymienić na podobny dostępny u dostawcy lub w jego dziale obsługi klienta (serwis posprzedażny).
- Nie zostawiać dyfuzora przez dłuższy okres czasu na słońcu.
- Nie rozmontowywać urządzenia.
- Nie włączać dyfuzora, jeśli w zbiorniku nie ma wody.
- Nie dotykać transduktora, kiedy urządzenie działa.
- Nie używać olejków zapachowych, których używanie jest niezalecane.
- Proszę nie używać zapachów lub aromatów syntetycznych, mogłyby one uszkodzić urządzenie.
- Proszę się upewnić, że kabel nie przechodzi bezpośrednio nad transduktorem.
- Proszę nie ciągnąć za czujnik wody, mogłoby to

uszkodzić urządzenie.

- Przed czyszczeniem należy odłączyć urządzenie od zasilania.
- Proszę nie czyścić całego urządzenia wodą, nie zanużać go, proszę stosować się do wskazówek dotyczących czyszczenia zawartych w niniejszej instrukcji.
- Proszę nigdy nie czyścić transduktora przy użyciu twardego narzędzia, proszę stosować się do wskazówek dotyczących czyszczenia zawartych w niniejszej instrukcji.
- Zaleca się uruchamianie Aroma Decor na kilka trzydziestominutowych kilka razy dziennie, jeśli tak Państwo chcecie.
- Urządzenie to nie zostało zaprojektowane, aby być używanym przez osoby, także dzieci, które mają ograniczone zdolności fizyczne, ruchowe, zmysłowe umysłowe, a także przez osoby, które nie mają niezbędnego doświadczenia i wiedzy, chyba że będą korzystały z urządzenia pod nadzorem osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo, znającej instrukcje bezpieczeństwa dotyczące eksploatacji urządzenia. Należy nadzorować dzieci, aby nie bawiły się urządzeniem.

SKŁADNIKI

- 1 Pokrywa z tworzywa sztucznego umożliwiająca dostosowanie mocy pary (1)
- 2 Czujnik stanu wody i generator kontrolki diodowych LED (2)
- 3 Podstawa czujnika stanu wody i generatora kontrolki diodowych LED (3)
- 4 Dyfuzor (4)
- 5 Transformator (5)

ZALECENIA DOTYCZĄCE EKSPLOATACJI

Właściwości:

- Zmienne kolory.
- Pojemność 700 ml.
- 3 godziny nieprzerwanej dyfuzji.
- Łatwo uzupełniany zbiornik wody.
- Dzięki czujnikowi wody urządzenie zatrzymuje się automatycznie, kiedy w zbiorniku jest zbyt mało wody.
- Cichy.

Funkcje :

- Dyfuzor olejków.
- Usuwa ładunki elektrostatyczne.
- Poprawia jakość powietrza pokojowego.

Sposób użycia:

- Aroma Decor należy wstawić do pomieszczenia, w którym będzie pracować, około pół godziny wcześniej, aby urządzenie mogło dostosować się do temperatury otoczenia.
- Sprawdzić, czy dyfuzor jest czysty.
- Nalożyć czujnik stanu wody i generator kontrolerek diodowych LED (2) na podstawę (3), posiłkując się schematem (6).
- Umieścić te dwa elementy wewnątrz dyfuzora. Należy przestrzegać wskazówek zamieszczonych na schemacie (7). Przepięgnąć przewód zasilający przez właściwy dla niego otwór. Zablockować przewód za pomocą gumowego zacisku (7).
- Nalożyć pokrywę umożliwiającą dostosowanie mocy pary (1) na podstawę czujnika stanu wody i generatora kontrolerek diodowych LED (3) tak, aby obie części ściśle do siebie przylegały. Należy zwrócić uwagę na to, aby najwyżej położona część pokrywy była zwrócona przodem do najwyższego boku dyfuzora w celu uniknięcia rozpryskiwania. Prosimy odnieść się do wskazówek zamieszczonych na schemacie (8).
- Napęlnić zbiornik czystą wodą do maksymalnego poziomu 700 ml (temperatura wody nie powinna przekraczać 40°C) (9).
- Wlać kilka kropli olejku eterycznego do zbiornika (10).
- Suchymi rękoma podłączyć urządzenie do prądu (11). Urządzenie uruchamia się automatycznie. Mgiełka i uwalniane kolory tworzą atmosferę sprzyjającą relaksowi.

▲ **Uwaga: POMIMO ISTNIENIA ZABEZPIECZEŃ,**

KTÓRE WYŁĄCZAJĄ TRANSDUKTOR, PROSZĘ NIE ZOSTAWIAĆ URZĄDZENIA POD NAPIĘCIEM, JEŚLI Z NIEGO NIE KORZYSTAJE.

DODATKOWE INFORMACJE NA TEMAT STOSOWANIA OLEJKÓW ETERYCZNYCH

- Przed użyciem olejków eterycznych, uzyskaj informacje o negatywnych skutkach dla zdrowia, które mogą wynikać ze stosowania tych produktów.
- Zawsze wybieraj olejki eteryczne wysokiej jakości: czyste, w 100% naturalne i przeznaczone do rozpylania. Używaj ich umiarkowanie i ostrożnie. Przestrzegaj instrukcji i ostrzeżeń zawartych na opakowaniach olejków eterycznych, zwracając szczególną uwagę na to, że:
 - stosowanie olejków eterycznych jest zabronione dla kobiet w ciąży oraz u pacjentów chorych na padaczkę lub cierpiących na astmę, czy też alergię, osób z chorobami serca lub poważnymi patologiami.
 - w pokoju dziecka (3 lata), dozwolone jest stosowanie olejków eterycznych wyłącznie w czasie nie przekraczającym 10 minut i tylko wówczas, gdy dziecko nie przebywa w pomieszczeniu.
- Dopilnuj, aby dzieci i osoby nieletnie nie bawiły się urządzeniem i nie używały go.
- Zaledwie kilka kropli (maksymalnie 3-4 krople) olejków eterycznych wystarczy do zapewnienia prawidłowego działania urządzenia i rozprzestrzenienia się zapachu. Nadmierne stosowanie olejków eterycznych może spowodować uszkodzenie urządzenia.
- Zanim dodasz krople olejku eterycznego, wlej najpierw wodę do zbiornika.
- LANAFORM nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek przypadkowe szkody wynikające z użycia niezgodnego z zapisami niniejszej

instrukcji.

KONSERWACJA I PRZECHOWYWANIE

Jeśli woda zawiera zbyt dużo wapnia i magnezu, to może pozostawić w zbiorniku biały osad. Jeśli osad osiada na transdutorze (metalowy element generujący ultradźwięki), to uniemożliwia to właściwe funkcjonowanie Aroma Decor.

Zalecamy :

- 1 Używanie za każdym razem przegotowanej i przestudzonej wody;
- 2 czyszczenie zbiornika, co dwa dni oraz czyszczenie transdutora, co dwa tygodnie;
- 3 wymienianie wody w zbiorniku, co dwa dni;
- 4 Zczyścić Aroma Decor (patrz wyjaśnienie poniżej) i upewnić się, że wszystkie elementy są suche, kiedy urządzenie nie jest używane.

Abymy oczyścić transdutor:

- 1 Nalać 2 do 5 kropli octu na powierzchnię i odczekać 2 do 5 minut;
- 2 Za pomocą miękkiej szczoteczki oczyścić powierzchnię; Nie używać ostrego narzędzie w celu usunięcia kamienia;
- 3 Wypłukać zbiornik czystą wodą;
- 4 Nie używać mydła, rozpuszczalnika czy środka czyszczącego w spray'u.

Abymy oczyścić misę:

- 1 oczyścić misę za pomocą wody i miękkiej ściereczki; jeśli jest osad z kamienia, użyć octu;
- 2 opłukać zbiornik za pomocą czystej wody.

PRZECHOWYWANIE

PO OCZYSZCZENIU I WYSUSZENIU URZĄDZENIE PRZECHOWYWAĆ W CHŁODNYM I SUCHYM MIEJSCU, POZA ZASIĘGIEM DZIECI.

Awarie	Możliwe przyczyny	Rozwiązania
Brak pary, nie świeci się kontrolka	Jeśli nie ma światła.	Sprawdzić, urządzenie jest podłączone, czy nie ma awarii sieci elektrycznej.
	Poziom wody w zbiorniku jest zbyt niski.	Dolać wody do zbiornika.
	Przykrywką służącą do regulacji mocy pary jest źle ustawiona.	Proszę ustawić ją we właściwej pozycji.
	Kabel przechodzi nad transduktorem.	Położyć go we właściwy sposób.
	Wyciek ze zbiornika wody.	Sprawdzić, czy element gumowy znajduje się we właściwej pozycji.
	Urządzenie ma zbyt niską temperaturę.	Umieścić urządzenie w pomieszczeniu o temperaturze pokojowej, na co najmniej 30 minut przed planowanym użyciem.
Para o dziwnym zapachu.	Woda zbyt długo znajduje się w zbiorniku.	Oczyścić zbiornik i wypełnić go świeżą wodą.

Slabe nateženje.	Zbyt malo/zbyt duzo vody v zbiorniku.	Wylać/dolać wodę do zbiornika.
	Osady na transduktorze.	Oczyszczyć transduktor.
	Woda zbyt zimna.	Używać wody o temperaturze pokojowej.
	Woda jest brudna.	Oczyszczyć zbiornik i wypelnić go świeżą wodą.

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE ELIMINACJI ODPADÓW

Opakowanie w całości składa się z materiałów niestwarzających zagrożenia dla środowiska, które mogą zostać przekazane do lokalnego punktu sortowania odpadów, aby poddać je recyklingowi. Karton można wrzucić do pojemnika przeznaczonego na papier. Folie od opakowania powinny zostać przekazane do lokalnego punktu sortowania odpadów.


Jeśli urządzenie nie będzie już więcej używane, należy pozbyć się go z poszanowaniem środowiska i w sposób zgodny z lokalnymi regulacjami prawnymi. Wcześniej należy wyjąć baterię i umieścić ją do odpowiedniego pojemnika, aby mogła zostać poddana recyklingowi.

GWARANCJA OGRANICZONA

LANAFORM gwarantuje, że niniejszy produkt jest wolny od wad materiałowych i fabrycznych przez okres dwóch lat licząc od daty zakupu, za wyjątkiem przypadków określonych poniżej. Gwarancja LANAFORM nie obejmuje uszkodzeń spowodowanych normalnym zużyciem produktu. Ponadto, gwarancja udzielana w odniesieniu do tego produktu LANAFORM nie obejmuje szkód spowodowanych nadmiernym, nieprawidłowym lub w inny sposób niedozwolonym użytkowaniem produktu, jak również wypadkiem, użyciem niedozwolonych akcesoriów, przeprowadzeniem przeróbek oraz wszelkimi innymi okolicznościami pozostającymi poza kontrolą firmy LANAFORM. LANAFORM nie ponosi żadnej odpowiedzialności za tego rodzaju szkody dodatkowe, przyczynowe lub specjalne. Wszelkie gwarancje dotyczące parametrów produktu obowiązują jedynie w okresie dwóch lat licząc od daty początkowego zakupu, pod warunkiem przedstawienia dowodu zakupu. Po odesłaniu produktu, LANAFORM przeprowadzi jego naprawę lub wymianę na nowy, w zależności od okoliczności. Gwarancja może zostać zrealizowana jedynie przez Centrum Serwisowe LANAFORM.

W przypadku przeprowadzenia jakichkolwiek czynności dotyczących utrzymania niniejszego produktu przez osoby inne, niż Centrum Serwisowe LANAFORM powoduje unieważnienie niniejszej gwarancji.

CS NÁVOD K POUŽITÍ

 *Fotografie a jiné obrázky produktu v tomto návodu nebo na obalu představují co možná nejvěrnější znázornění výrobku, nelze však zaručit, že výrobku dokonale odpovídají.*

Děkujeme vám za zakoupení zařízení Aroma Decor značky LANAFORM. Difúzér esenciálních olejů Aroma Decor je spojení špičkové technologie, pohodlí a dokonalého designu. Má velmi tichý chod a kromě rozptylování studené aromatizované páry naplní váš domov kouzlem něžných variací barevných světél.

PŘED PRVNÍM POUŽITÍM ZVLHČOVAČE SI PEČLIVĚ PROSTUDUJTE NÁVOD K POUŽITÍ, ZVLÁŠTĚ PAK NÍŽE UVEDENÉ BEZPEČNOSTNÍ PŘEDPISY:

- Zařízení Aroma Decor umístíte vždy na rovnou, pevnou a vodorovnou plochu. Zachovávejte alespoň minimální odstup zařízení od stěn a zdrojů tepla, jako jsou například kamna, radiátory atd.
- Zkontrolujte, zda napětí vaší elektrické sítě odpovídá požadavkům zařízení.
- Zástrčku zvlhčovače zásadně nezapojíte ani neodpojujete, pokud máte mokré ruce.
- Je-li napájecí kabel poškozený, nahraďte ho podobným přívodním kabelem, který je k dostání u dodavatele výrobku nebo v autorizované servisní provozovně.
- Zvlhčovač nenechávejte delší dobu na slunci.
- Přístroj zásadně nedemontujte.
- Zvlhčovač nezapínejte, pokud v zásobníku není voda.
- Během činnosti zařízení se nedotýkejte transduktoru.
- Nepoužívejte vonné oleje, které nejsou určeny k užívání s tímto zařízením.
- Nepoužívejte syntetická aroma a esence, jelikož by mohlo dojít k poškození zařízení.
- Ujistěte se, že se napájecí kabel nenachází přímo nad transduktorem.
- Netahejte za detektor vody, mohlo by dojít k poškození zařízení.
- Před čištěním zařízení nejprve odpojte.
- Neumývejte celé zařízení ani je neponožujte do vody; při čištění postupujte podle příslušných

pokynů v této příručce.

- Transduktor zásadně nečistěte tvrdými nástroji, postupujte podle pokynů pro čištění zařízení.
- Zařízení Aroma Decor doporučujeme používat po dobu 30 minut, i několikrát denně, přejete-li si to.
- Toto zařízení není určeno pro osoby, jejichž fyzické, smyslové či mentální schopnosti jsou omezené (včetně dětí). Rovněž tak není určeno pro osoby, které se s tímto zařízením neseznámily, či pro ty, kteří s ním nemají zkušenosti. Výjimkou je situace, kdy tyto osoby mají k dispozici osobu odpovědnou za jejich bezpečnost či dozor, nebo pokud byly tyto osoby o užívání tohoto přístroje poučeny. Doporučujeme hlídat děti, aby si s přístrojem nehrály.

SLOŽENÍ VÝROBKU

- 1 Plastový kryt sloužící k regulaci výkonu páry (1)
- 2 Čidlo vody a generátor LED světla (2)
- 3 Držák čidla vody a generátoru LED světla (3)
- 4 Difúzér (4)
- 5 Transformátor (5)

NÁVOD K POUŽITÍ

Technická specifikace:

- Měnicí se barvy.
- Kapacita 700 ml.
- 3 hodiny nepřetržitého provozu.
- Snadné plnění zásobníku na vodu.
- Díky senzoru hladiny vody se zařízení automaticky vypne, jestliže v zásobníku není dostatek vody.
- Tichý.

Funkce:

- Difúzér vonného oleje.
- Odstraňuje elektrostatické náboje.
- Zlepšuje kvalitu vzduchu prostředí.

Způsob používání:

- Lampu Aroma Decor umístíte do místnosti půl hodiny před rozsvícením, aby získala pokojovou teplotu.
- Zkontrolujte, zda je difúzér čistý.
- Vsuňte čidlo vody a generátor LED světla (2) do

základny (3) dle obrázku (6).

- vše poté vložte do difuzéru. Dejte pozor, abyste dodrželi polohu uvedenou na obrázku (7). Kabel provlékněte připraveným otvorem. Zablokujte ho poté pomocí gumové zarážky na kabelu. (7)

- Vložte kryt sloužící k regulaci výkonu páry (1) na držák čidla vody a generátoru LED světla (3) a zavěste ho na místo. Dávejte pozor, aby nejvyšší část krytu byla umístěná naproti nejvyššímu místu difuzéru, aby nedocházelo k vytřikování vody. Správná poloha viz obrázek (8).

- Do nádržky vlejte maximálně 700 ml čisté vody. (Teplota vody nesmí být vyšší než 40 °C). (9)

- Do nádržky kápněte několik kapek esenciálního oleje. (10)

- Suchými rukama zapojte kabel do sítě. (11) Přístroj se automaticky zapne. Pára, které z přístroje vychází, a barvy, které vyzařuje, vytvářejí atmosféru vhodnou pro relaxaci.

▲ Důležité upozornění: AČKOLIV JE SOUČÁSTÍ VYBAVY PŘÍSTROJE BEZPEČNOSTNÍ ZAŘÍZENÍ, KTERÉ VYPNE TRANSDUKTOR, NENECHÁVEJTE PŘÍSTROJ ZAPNUTÝ, POKUD HO NEPOUŽÍVÁTE.

INFORMACE O POUŽÍVÁNÍ ESENCIÁLNÍ OLEJŮ

- Než esenciální vonné oleje použijete, pozorně se seznamte s jejich negativními vlivy na zdraví v případě jejich použití u těchto výrobků.

- Vždy volte kvalitní esenciální oleje: čisté a 100% přírodní, určené k rozptýlu do ovzduší. Používejte je střídavě a opatrně. Postupujte vždy dle pokynů a upozornění uvedených na obalech esenciálních

olejů zvláště pak se soustředte na následující:

- používání éterických olejů je zakázáno těhotným ženám, pacientům trpícím epilepsií nebo astmatem či alergiemi, pacientům trpícím srdečními problémy či jinými vážnými onemocněními.

- V dětském pokoji (u dětí do 3 let) je možné používat éterické oleje pouze po dobu nepřesahující 10 minut a to jen tehdy, kdy dítě není v místnosti přítomno.

- Zajistěte, aby si malé i větší děti s přístrojem nehrály a nepoužívaly jej.

- Pro zajištění řádného provozu zařízení a správného rozprachu oleje do ovzduší postačí jen pár kapek esenciálního oleje (3-4 kapky maximálně). Nadměrné používání esenciálních olejů může způsobit poškození přístroje.

- Do zásobníku nejdříve nalijte vodu, teprve poté nakapejte pár kapek esenciálního oleje.

- Společnost LANAFORM není zodpovědná za škody způsobené v důsledku nevhodného používání přístroje, které není v souladu s instrukcemi, uvedenými v tomto návodu k použití.

ÚDRŽBA A USKLADNĚNÍ

Jestliže voda obsahuje příliš mnoho vápníku a hořčiku, může se v zařízení vytvářet bílá usazenina. Pokud se tyto kaly usadí na transduktoru (kovová vložka, která produkuje ultrazvuk), zařízení Aroma Decor nemůže správně fungovat.

Doporučení výrobce:

- 1 Při každém použití použijte ochlazenou převařenou vodu.

- 2 Jednou za dva dny vyčistěte zásobník a jednou týdně transduktor.

- 3 Jednou za dva dny vyměňte vodu v zásobníku.

- 4 Čistěte celé zařízení Aroma Decor (viz níže uvedené pokyny) a zkontrolujte, zda jsou všechny komponenty zařízení dokonale suché, pokud zařízení nepoužíváte.

Čištění transduktoru:

- 1 Na povrch transduktoru kápněte 2 až 5 kapek octa a nechte 2 až 5 minut působit.

- 2 Vodní kámen usazený na povrchu okartáčujte měkkým kartáčkem. Nepoužívejte tvrdé nástroje, které by mohly povrch poškrábat.

- 3 Zásobník přístroje vypláchněte čistou vodou.

- 4 Transduktor nečistěte mýdlem, rozpuštěným ani čistícím přípravkem ve spreji.

Čištění jednotky zásobníku:

- 1 Pokud se v zásobníku usadily kaly nebo vodní kámen, očistěte jej vodou, měkkým hadříkem a případně octem.

- 2 Zásobník vypláchněte čistou vodou.

Skladování:

Vyčištěný a suchý přístroj uložte na suché a dobře větrané místo mimo dosah dětí.

PORUCHY A OPRAVY

V PŘÍPADĚ FUNKČNÍ ZÁVADY PŘI BĚŽNÉM POUŽÍVÁNÍ NAJDETE POMOC V NÁSLEDUJÍCÍ TABULCE :

Závada	Možná příčina	Nápravné opatření/Oprava
Nevychází pára, nesvítili kontrolky	Pokud přístroj nesvítil.	Zkontrolujte, zda je přístroj zapojený, nebo zda nedošlo k závadě v elektrické síti.
	V zásobníku je příliš nízká hladina vody.	Dolijte do zásobníku vodu.
	Kryt, který slouží k regulaci výkonu páry, je špatně nastaven.	Umístěte jej do správné polohy.
	Kabel se nachází nad transduktorem.	Umístěte jej do správné polohy.
	Únik vody ze zásobníku na vodu.	Zkontrolujte, zda je guma správně umístěna.
	Teplota přístroje je příliš nízká.	Půl hodiny před používáním umístěte přístroj do místnosti s vhodnou okolní teplotou.
Pára má nezvyklý zápach.	Voda stála v zásobníku příliš dlouho bez výměny.	Vyčistěte zásobník na vodu a naplňte ho čistou vodou.

Nízká intenzita páry	V zásobníku je příliš (málo) vody.	Upravte hladinu vody v zásobníku tak, aby dosahovala maximální hranice.
	Usazeniny na transduktoru.	Vyčistěte transduktor.
	Voda je příliš chladná.	Použijte vodu o teplotě vzduchu v místnosti.
	Voda není čistá.	Vyčistěte zásobník na vodu a naplňte ho čistou vodou.

RADY Z OBLASTI LIKVIDACE ODPADŮ

Celé balení je tvořeno materiály bez nebezpečných dopadů na životní prostředí, které tedy lze ukládat ve střediscích pro třídění odpadu za účelem následného druhotného využití. Papirový obal lze vyhodit do kontejnerů k tomu určených. Ostatní obalové materiály musí být předány do recyklačního střediska.

V případě ztráty zájmu o další používání tohoto zařízení je zlikvidujte způsobem ohleduplným k životnímu prostředí a v souladu s platnou právní úpravou.

OMEZENÁ ZÁRUKA

Společnost LANAFORM se zaručuje, že tento výrobek je bez jakékoliv vady materiálu či zpracování, a to od data prodeje po dobu dvou let, s výjimkou níže uvedených specifikací.


Záruka společnosti LANAFORM se nevztahuje na škody způsobené běžným používáním tohoto výrobku. Mimo jiné se záruka v rámci tohoto výroku společnosti LANAFORM nevztahuje na škody způsobené chybným nebo nevhodným používáním či jakýmkoliv špatným užíváním, nehodou, připojením nedovolených doplňků, změnou provedenou na výrobku či jiným zásahem jakékoliv povahy, na který nemá společnost LANAFORM vliv.

Společnost LANAFORM nenese odpovědnost za jakoukoliv škodu na doplňcích, ani za následné či speciální škody.

Veškeré záruky vztahující se na způsobilost výrobku jsou omezeny na období dvou let od prvního zakoupení pod podmínkou, že při reklamaci musí být předložen doklad o zakoupení tohoto zboží.

Po přijetí zboží k reklamaci, společnost LANAFORM v závislosti na situaci toto zařízení opraví či nahradí a následně vám ho odešle zpět. Záruku lze uplatňovat výhradně prostřednictvím Servisního střediska společnosti LANAFORM. Jakákoliv údržba tohoto zařízení, která by byla svěřena jiné osobě než pracovníkům Servisního střediska společnosti LANAFORM, ruší platnost záruky.

SK NÁVOD NA POUŽITIE

 *Fotografie a iné prezentácie produktu v tomto návode a na obale sú pripravené tak, aby boli čo najpresnejšie, no nemožno zaručiť úplnú zhodu s produktom.*

Ďakujeme vám, že ste si kúpili zariadenie Aroma Decor od spoločnosti LANAFORM. Rozpršičník eterických olejov Aroma Decor je kombinácia technológie, dobrej počutia in podobne obličky. Je zelo tih, súčasno omogoča širjenje aromatiziranih hladnih hlapov in tudi razprševanje mehko obarvanih različic svetlobe v hiši.

PRED PRVÝM POUŽITÍM DIFUZÉRA SI STA- ROSTLIVO PREČÍTAJTE NÁVOD NA POUŽITIE, NAJMÁ NIŽŠIE UVEDENÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY:

- Zariadenie Aroma Decor vždy umiestnite na rovnú, pevnú a vodorovnú plochu. Zachovávajúte aspoň minimálny odstup zariadenia od stien a zdrojov tepla, ako sú napríklad kachle, radiátory atď.
- Skontrolujte, či napätie vašej elektrickej siete zodpovedá požiadavkám zariadenia.
- Zástrčku zvlhčovača zásadne nezapájajte ani neodpájajte, pokiaľ máte mokré ruky.
- Ak je napájací kábel poškodený, vymeňte ho za podobný prívodný kábel, ktorý je v ponuke u dodávateľa výrobku alebo v autorizovanom servise.
- Difúzer nenechávajte dlhší čas na slnku.
- Prístroj zásadne nedemontujte.
- Difúzer nezapínajte, pokiaľ v zásobníku nie je voda.
- V priebehu činnosti zariadenia sa nedotýkajte transformátora.
- Nepoužívajte vonné oleje, ktoré nie sú určené na používanie s týmto zariadením.
- Nepoužívajte syntetické arómy a esencie, pretože by mohli spôsobiť poškodenie zariadenia.
- Uistite sa, že sa napájací kábel nenachádza priamo nad transformátorom.
- Neťahajte za detektor vody, mohli by ste spôsobiť poškodenie zariadenia.
- Pred čistením zariadenie najskôr odpojte.
- Neumývajte celé zariadenie a ani ho

neponárajte do vody; pokyny pre čistenie nájdete v tejto príručke.

- Transformátor zásadne nečistite tvrdými nástrojmi, postupujte podľa pokynov na čistenie zariadenia.

- Zariadenie Aroma Decor odporúčame používať 30 minút, aj niekoľkokrát denne, pokiaľ si to želáte.

- Tento prístroj nie je určený pre osoby, ktorých fyzické, zmyslové či mentálne schopnosti sú obmedzené (vrátane detí). Rovnako nie je určený pre osoby, ktoré sa s týmto zariadením nezoznámili, či pre tých, ktorí s ním nemajú skúsenosti. Výnimkou je situácia, keď tieto osoby majú k dispozícii osobu zodpovednú za ich bezpečnosť či dozor, alebo pokiaľ boli tieto osoby o užívaní tohto prístroja poučené. Je vhodné dozeráť na deti, aby sa nemohli so zariadením hrať.

ZLOŽENIE VÝROBKU

- 1 Plastový kryt slúžiaci na nastavenie intenzity pary (1)
- 2 Snímač vody a generátor LED svetiel (2)
- 3 Držiak snímača vody a generátora LED svetiel (3)
- 4 Difúzor (4)
- 5 Transformátor (5)

NÁVOD NA POUŽITIE

Technická špecifikácia:

- Meniace sa farby.
- Kapacita 700 ml.
- 3 hodiny nepretržitej prevádzky.
- Jednoduché plnenie zásobníka na vodu.
- Vďaka senzoru hladiny vody sa zariadenie automaticky vypne, ak v zásobníku nie je dostatok vody.
- Tichý.

Funkcie:

- Difúzér vonného oleja.
- Odstraňuje elektrostatické náboje.
- Zlepšuje kvalitu vzduchu prostredia.

Spôsob používania:

- Umiestnite difúzor Aroma Decor do miestnosti pol hodiny pred jeho zapnutím, aby sa prispôbil izbovej teplote.
- Skontrolujte, či je difúzor čistý.
- Vložte snímač vody a generátor LED svetiel (2)

na plastovú základňu (3) podľa obrázka (6).

- Vložte tieto dve časti do difúzora. Dbajte na to, aby bola poloha podľa obrázka (7). Potom vyberte kábel cez otvor určený na tento účel. Zabezpečte, aby bol zaistený pomocou gumičky, ktorá sa nachádza na kábli. (7)

- Zložte kryt slúžiaci na nastavenie intenzity pary (1) na držiak senzora vody a generátora LED svetiel (3), až kým nedosadne pevne. Dbajte na to, aby bola najvyššia časť krytu umiestnená smerom k hornej strane difúzora, aby ste zabránili striekaniu vody. Polohu si skontrolujte podľa obrázka (8).

- Naplňte nádrž maximálne 700 ml čistej vody. (Teplota vody by nemala presiahnuť 40 °C). (9)

- Do nádrže pridajte niekoľko kvapiek esenciálneho oleja. (10)

- Suchými rukami zapojte prístroj do zástrčky. (11) Prístroj sa automaticky zapne. Para a farby, ktoré vyžaruje do prostredia, pôsobia priaznivo na relaxáciu.

▲ **Upozornenie: AJ KEĎ JE SÚČASŤOU VYBAVENIA PRÍSTROJA BEZPEČNOSTNÉ ZARIADENIE, KTORÉ VYPNE TRANSFORMÁTOR, NENECHÁVAJTE PRÍSTROJ ZAPNUTÝ, POKIAL HO NEPOUŽÍVATE.**

DOPLNKOVÉ INFORMÁCIE TÝKAJÚCE SA POUŽÍVANIA ESENCIÁLNYCH OLEJOV

- Pred použitím esenciálnych olejov sa informujte o negatívnych účinkoch na zdravie, ktoré by mohlo spôsobiť používanie týchto výrobkov.

- Vždy používajte kvalitné esenciálne oleje: čisté a 100 % prírodné oleje určené na osviežovanie vzduchu. Používajte ich opatrne a v malom množstve. Dodržiavajte pokyny a upozornenia uvedené na obale esenciálnych olejov a dbajte najmä na to, že:

- esenciálne oleje nesmú používať tehotné ženy, osoby, ktoré trpia epilepsiou, astmou, alergiami, a osoby, ktoré majú srdcové problémy alebo vážne patológie;
- v detskej izbe (deti mladšie ako 3 roky) sa esenciálne oleje smú používať iba za neprítomnosti dieťaťa, ak používanie nepresiahne 10 minút.
- Dbajte na to, aby sa deti a maloleté osoby so zariadením nehrali ani ho nepoužívali.
- Na zabezpečenie správnej prevádzky zariadenia a osvieženie vzduchu postačuje iba niekoľko kvapiek (maximálne 3 až 4 kvapky). Pri nadmernom používaní esenciálnych olejov môže dôjsť k poškodeniu zariadenia.
- Najprv do nádobky nalejte vodu a potom

pridajte niekoľko kvapiek esenciálneho oleja.

- Spoločnosť LANAFORM nenesie zodpovednosť za náhodné škody spôsobené používaním, ktoré je v rozpore s používaním uvedeným v tomto návode na použitie.

ÚDRŽBA A SKLADOVANIE

Ak voda obsahuje príliš mnoho vápnika a horčíka, môže sa v zariadení vytvárať biela usadenina. Pokiaľ sa tieto kaly usadia na transformátore (kovová vložka, ktorá produkuje ultrazvuk), zariadenie Aroma Decor nemôže správne fungovať.

Odporúčame:

- 1 použiť pri každom použití prevarenú a vychladenú vodu.
- 2 Raz za dva dni vyčistíte zásobníky a raz za týždeň transformátor.
- 3 Raz za dva dni vymeňte vodu v zásobníku.
- 4 Vyčistíte zariadenie Aroma Decor (pozri nižšie uvedené pokyny) a skontrolujete, či sú všetky komponenty zariadenia dokonale suché, pokiaľ zariadenie nepoužívate.

Čistenie filtra

- 1 Na povrch transformátora nakvapkajte 2 až 5 kvapiek octu a nechajte 2 až 5 minút pôsobiť.
- 2 Kal z povrchu očistíte pomocou mäkkej kefy. Nepoužívajte tvrdé nástroje, ktoré by mohli povrch poškriabať.
- 3 Zásobník prístroja vypláchnite čistou vodou.
- 4 Transformátor nečistite mydlom, rozpúšťadlom ani iným čistiacim prípravkom v spreji.

Čistenie zásobníka na vodu:

- 1 Pokiaľ sa v zásobníku usadili kaly alebo vodný kameň, vyčistite ho vodou, mäkkou handričkou a prípadne octom.
- 2 Vypláchnite zásobník čistou vodou.

Skladovanie:

Zariadenie po očistení a osušení odkladajte na suché a dobre vetrané miesto, mimo dosah detí.

PORUCHY A OPRAVY

V PRÍPADE FUNKČNEJ PORUCHY PRI BEŽNOM POUŽÍVANÍ NÁJDETE POMOC V NASLEDUJÚCEJ TABUĽKE:

Porucha	Možná príčina	Nápravné opatrenie
Nevychádza para, nesvietia kontrolky	Pokiaľ prístroj nesvieti.	Skontrolujte, či je prístroj zapojený, alebo či nedošlo k poruche v elektrickej sieti.
	V zásobníku je príliš nízka hladina vody.	Dolejte do zásobníku vodu.
	Kryt, ktorý slúži na reguláciu výkonu páry, je chybné nastavený.	Umiestnite ho do správnej polohy.
	Kábel sa nachádza nad transformátorom.	Umiestnite ho do správnej polohy.
	Únik vody zo zásobníku na vodu.	Skontrolujte, či je guma správne umiestnená.
	Teplota prístroja je príliš nízka.	Pol hodiny pred používaním umiestnite prístroj do miestnosti s vhodnou teplotou prostredia.
Pára má nezvyklý zápach.	Voda stála v zásobníku príliš dlho bez výmeny.	Vyčistite zásobník na vodu a naplňte doň čistou vodu.
Nízka intenzita pary	V zásobníku je príliš (málo) vody.	Upravte hladinu vody v zásobníku tak, aby dosahovala maximálnu hranicu
	Usadeniny na transformátore.	Vyčistite transformátor.
	Voda je príliš chladná.	Použite vodu s teplotou vzduchu v miestnosti.
	Voda nie je čistá.	Vyčistite zásobník na vodu a naplňte doň čistou vodu.


**RADY Z OBLASTI
LIKVIDÁCIE ODPADU**

Obal pozostáva výlučne z materiálov bezpečných z hľadiska ochrany životného prostredia, ktoré sa môžu skladovať v triediacom stredisku vašej obce pre opätovné používanie ako sekundárne materiály. Kartón možno vyhodit do príslušných kontajnerov na zber papiera. Ochranné baliace fólie treba priviesť do triediaceho a recyklačného strediska vašej obce.

Po skončení používania prístroj zlikvidujte v súlade s princípmi ochrany životného prostredia a v súlade s právnymi predpismi.

OBMEDZENÁ ZÁRUKA

Spoločnosť LANAFORM sa zaručuje, že tento výrobok je bez akejkoľvek chyby materiálu či spracovania, a to od dátumu predaja po dobu dvoch rokov, s výnimkou nižšie uvedených prípadov.

Záruka spoločnosti LANAFORM sa nevzťahuje na škody spôsobené bežným používaním tohto výrobku. Okrem iného sa záruka v rámci tohto výroku spoločnosti LANAFORM nevzťahuje na škody spôsobené chybným alebo nevhodným používaním či akýmkoľvek chybným užívaním, nehodou, pripojením nedovolených doplnkov, zmenou realizovanou na výrobku či iným zásahom akejkoľvek povahy,

na ktorý nemá spoločnosť LANAFORM vplyv.

Spoločnosť LANAFORM nebude zodpovedná za žiadny druh poškodenia príslušenstva (následný alebo špeciálny).

Všetky záruky týkajúce sa spôsobilosti výrobku sú obmedzené na obdobie dvoch rokov od prvej kúpi pod podmienkou, že pri reklamácií je treba predložiť doklad o kúpe tohto tovaru.

Po prijatí prístroja ho spoločnosť LANAFORM opraví alebo vymení v závislosti od prípadu a následne vám ho vráti. Záručný servis poskytuje iba servisné stredisko spoločnosti LANAFORM. V prípade, že akúkoľvek údržbu tohto prístroja zveríte inej osobe ako servisnému stredisku spoločnosti LANAFORM, táto záruka stráca platnosť.

SL NAVODILA ZA UPORABO

☞ *Fotografie in druge predstavite izdelka in tem priložniku ter na embalaži so kar najtočnejše, vendar lahko ne zagotavljajo popolne podobnosti z izdelkom.*

Zahvaljujemo se vam za nakup osvežilca Aroma Decor proizvajalca LANAFORM. Razpršilnik eteričnih olj Aroma Decor je kombinacija tehnologije, dobrega počutja in sodobne oblike. Je zelo tih, súčasno omogoča širjenje aromatiziranih hladnih hlapov in tudi razprševanje mehko obojavenih različic svetlobe v hiši

**PRED UPORABO RAZPRŠILCA PREBERITE
CELOTNA NAVODILA, ŠE POSEBEJ TISTA, KI
ZADEVAJO OSNOVNO VARNOST:**

- Razpršilec Aroma Decor vedno položite na trdo, ravno in vodoravno površino. Odmaknite ga od zidov in virov toplote, kot so peči, radiatori in podobno.
- Preverite, ali je napetost vašega električnega omrežja enaka napetosti naprave.
- Vtikača ne vstavljajte v vtičnico in ga ne odstranjujte z vlačnimi rokami.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga zamenajte s podobnim kablom, ki ga dobite pri dobavitelju ali njegovem poprodajnem servisu.
- Razpršilca ne puščajte dlje časa na soncu.

- Naprave ne razstavljajte.
- Razpršilca ne prižigajte, ko je posoda za vodo prazna.
- Med delovanjem naprave se ne dotikajte pretvornika.
- Ne uporabljajte eteričnih olj, ki jih ni priporočljivo razprševati.
- Ne uporabljajte parfumov ali sintetičnih dišav, saj lahko poškodujejo napravo.
- Prepričajte se, da kabel ne teče neposredno nad pretvornikom.
- Ne vlečite detektorja vode, saj lahko s tem poškodujete napravo.
- Napravo pred čiščenjem izključite iz vtičnice.
- Celotne enote ne čistite z vodo in je ne potapljajte. Preberite navodila za čiščenje, ki so v tem priložniku.
- Pretvornika nikoli ne praskajte s trdim orodjem. Preberite navodila za čiščenje, ki so v tem priložniku.
- Priporočljivo je, da pustite Aroma Decor delovati 30 minut, po želji večkrat na dan.
- Naprave naj ne uporabljajo osebe, vključno z otroki, z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali mentalnimi sposobnostmi oziroma neizkušene in nepoučene osebe, razen ob pomoči druge osebe, ki odgovarja za njihovo varnost, jih nadzoruje ali jim predhodno poda navodila za uporabo naprave. Pazite, da se otroci z napravo ne bodo igrali.

SESTAVNI DELI

- 1 Plastični pokrovček za uravnavanje moči hlapov (1)
- 2 Senzor nivoja vode in žarnica LED (2)
- 3 Nosilec senzorja nivoja vode in žarnice LED (3)
- 4 Razpršilnik (4)
- 5 Pretvornik (5)

NAVODILA ZA UPORABO

Lastnosti:

- Barve, ki se spreminjajo.
- Kapaciteta: 700 ml.
- 3 ure neprekinjenega razprševanja.
- Enostavno polnjenje posode za vodo.
- Zaradi senzorja vode se naprava samodejno izključi, ko v posodi ni dovolj vode.
- Tih delovanje.

Funkcije:

- Razpršilec eteričnih olj.
- Zmanjšuje elektrostatični naboj.
- Izboljša kakovost zraka v prostoru.

Navodila za uporabo:

- Aroma Decor postavite v prostor pol ure pred vklopom, da se prilagodi sobni temperaturi.
- Preverite čistočo razpršilnika.
- Senzor nivoja vode in žarnico LED (2) vstavite v nosilec (3), kot je prikazano na sliki (6).
- Oboje vstavite v notranjost razpršilnika, kot je prikazano na sliki (7). Nato izvlecite kabel skozi za to predvideno odprtino. Pritrdite ga z gumijastim obročem, ki je na njem. (7)
- Pokrovček za uravnavanje moči hlapov (1) vstavite v nosilec senzorja nivoja vode in žarnice LED (3), da se zaskoči. Pazite, da sta najvišji del tega pokrovčka in najvišji del razpršilnika poravnana, da preprečite nastajanje madežev zaradi brizganja vode. Glejte sliko (8).
- Zbiralnik napolnite z največ 700 ml čiste vode. (Temperatura vode ne sme biti višja od 40 °C.) (9)
- V zbiralnik nalijte nekaj kapljic eteričnega olja. (10)
- S suhimi rokami vtaknite vtič v vtičnico. (11)
- Razpršilnik se samodejno vklopi. Hlapi in barve, ki jih oddaja, ustvarjajo prijetno okolje za sprostitev.

▲ **Opozorilo: KLJUB VARNOSTNI NAPRAVI, KI PREKINE DELOVANJE PRETVORNIKA, RAZPRŠILCA NE PUŠČAJTE POD NAPETOSTJO, KO GA NE UPORABLJATE.**

DODATNE INFORMACIJE V ZVEZI Z UPORABO ETERIČNIH OLJ

- Prosimo, da se pred uporabo eteričnih olj seznanite z negativnimi učinki na zdravje, ki jih lahko povzročijo uporaba teh izdelkov.
- Vedno izberite kakovostna eterična olja: čista, 100% naravna in namenjena razprševanju. Uporabljajte jih zmerno in previdno. Upošteвайте navodila in opozorila navedena na embalaži eteričnih olj in zlasti pazite, da:
 - je uporaba eteričnih olj prepovedana za nosečnice, epileptike, astmatike ali osebe z alergijami ter za tiste, ki imajo težave s srcem ali resna obolenja;
 - je v otroški sobi (3 leta) dovoljena le uporaba eteričnih olj, ki ne presega več kot 10 minut in to samo, ko otroka ni v sobi.
- Pazite, da se otroci in mladoletniki ne igrajo z napravo in je ne uporabljajo.
- Le nekaj kapljic (največ 3-4 kapljice) eteričnih

olja zagotuje za zagotovitev pravilnega delovanja naprave in razpršitev dišave. Pretirana uporaba eteričnih olj lahko poškoduje napravo.

- Najprej nalijte vodo v rezervoar, potem šele dodajte kapljice eteričnih olj.
- LANAFORM ne more biti odgovoren za morebitno škodo, ki bi nastala zaradi kakršne koli uporabe v nasprotju s tistim, kar zahtevajo ta navodila za uporabo.

VZDRŽEVANJE IN SHRANJEVANJE

Če voda vsebuje preveč kalcija in magnezija, se lahko v napravi nabira vodni kamen. Če se vodni kamen nabira na pretvorniku (kovinski tableti, ki proizvajata ultrazvok), Aroma Decor ne more delovati pravilno.

Priporočamo:

- 1 vodo za uporabo vedno prevrte in ohladite,
- 2 da posodo očistite vsak drugi dan, pretvornik pa vsak teden,
- 3 da vsak drugi dan zamenjate vodo v posodi,
- 4 da čistite Aroma Decor (glejte spodnja pojasnila) in da se vedno prepričate, da so vsi deli suhi, ko naprava ne deluje.

Čiščenje pretvornika:

- 1 Na površino nanesite 2 do 5 kapljic kisa in jih pustite delovati 2 do 5 minut.
- 2 Z mehko krtačko s površine odstranite vodni kamen. Ne uporabljajte trdih orodij, ki bi opraskala površino.
- 3 S čisto vodo splaknite posodo.
- 4 Za čiščenje pretvornika ne uporabljajte trdih in tekočih mil oz. čistil v razpršilu.

Čiščenje posode:

- 1 Posodo za vodo očistite z vodo in mehko krpo ter s kisom, če se v notranjosti nabira vodni kamen ali kalcij.
- 2 Posodo splaknite s čisto vodo.

Shranjevanje:

Ko napravo očistite in osušite, jo shranite na suho in hladno mesto izven dosega otrok.

OKVARE IN POPRAVILA

ČE NAPRAVA OB NORMALNI UPORABI NE DELUJE PRAVILNO, SI POMAGAJTE Z NASLEDNJO TABELO:

Okvare	Možni vzroki	Popravila
Hlapi ne izhajajo, lučka ne gori	Če ni vira napajanja.	Preverite, ali je naprava priključena oz. da ni prišlo do okvare pri napajanju iz električnega omrežja.
	Nivo vode v posodi je preizek.	V posodo dolijte vodo.
	Pokrovček za uravnavanje jakosti hlapov je slabo pritrjen.	Namestite ga pravilno.
	Kabel teče čez pretvornik.	Namestite ga pravilno.
	Posoda za vodo pušča.	Preverite, ali je guma pravilno nameščena.
	Temperatura enote je prenizka.	Pol ure pred uporabo postavite enoto v prostor s sobno temperaturo.
Hlapi z nenavadnim vonjem	Voda je predolgo stala v posodi.	Očistite posodo in jo napolnite s svežo vodo.
Nepripravna jakost vonja	Preveč (premalo) vode v posodi.	Napolnite (odlijte) vodo do oznake za največjo dovoljeno količino vode.
	Usedline na pretvorniku.	Očistite pretvornik.
	Prehladna voda.	Uporabljajte vodo sobne temperature.
	Umazana voda.	Očistite posodo in jo napolnite s svežo vodo.

PRIPADAJOČI NASVETI ZA
ODSTRANJEVANJE ODPADKOV

Embalaza je v celoti sestavljena iz materialov, ki niso nevarni okolju in ki jih lahko odlagate kot sekundarne materiale v vašem komunalnem centru za sortiranje. Karton lahko odložite v zbiralni zabojnik za papir. Ovojne folije je treba odlagati v vašem komunalnem centru za sortiranje in recikliranje. Ko ne boste več uporabljali aparata, ga odstranite na okolju ustrezen način in v skladu z zakonskimi predpisi.

OMEJENA GARANCIJA

LANAFORM jamči, da ta izdelek nima nobene napake v materialu in izdelavi, in sicer od datuma nakupa dalje za obdobje dveh let, z izjemo spodaj navedenih primerov.

Garancija LANAFORM ne krije škode, ki bi nastala zaradi normalne obrabe tega izdelka. Poleg tega garancija za ta LANAFORM-ov izdelek ne krije škode, ki je posledica kakršnekoli zlonamerne ali nepravilne uporabe, nezgode, namestitve neodobrene dodatne opreme, modifikacije izdelka ali kakršnekoli druge situacije, na katero LANAFORM ne more vplivati.

LANAFORM ne bo odgovarjal za kakršnokoli vrsto naključne, posledične ali posebne škode.

Vse implicitne garancije za ustreznost izdelka so omejene na obdobje dveh let od datuma prvega nakupa, v kolikor je mogoče predložiti kopijo dokazila o nakupu.

Po sprejemu bo LANAFORM popravil ali zamenjal vaš aparat, odvisno od primera, in vam ga poslal nazaj. Garancija se izpolni samo preko servisnega centra LANAFORM. V primeru, da je kakršnokoli vzdrževanje tega izdelka izvajala katerakoli druga oseba, ne pa servisni center LANAFORM, se ta garancija izniči.

HU HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

☞ *A termék jelen kézikönyvben és a csomagolás szerezplő fotói és más ábrázolásai a lehető leghívebben igyekeznek tükrözni a valóságot, de nem garantálják a termékkel való tökéletes hasonlóságot.*

Köszönjük, hogy a LANAFORM Aroma Decor készüléket választotta! Az illóolajakat kibocsátó Aroma Decor készülék egyszerre ötvözi a technológia és a formatervezés vívmányait a kellemes közérzet létrehozásához. E rendkívül csendes berendezés egyszerre képes illatosított hidegpárát terjeszteni, illetve harmonikus, színes fényeket varázsolni otthonába.

A PÁRÁSÍTÓ KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA
ELŐTT OLVASSA EL FIGYELMESEN AZ ALAPVETŐ
ÚTMUTATÓT, KÜLÖNÖSEN AZ ALAPVETŐ
BIZTONSÁGRA VONATKOZÓ ELŐÍRÁSOKAT:

- Az Aroma Decor készüléket mindig stabil, egyenletes és vízszintes felületre helyezze. Helyezze a készüléket megfelelő távolságra a faltól és a különböző hőforrásoktól, mint például kályháktól, radiátoroktól stb.
- Bizonyosodjon meg arról, hogy a hálózati feszültség megegyezik a készülékem feltüntetett feszültséggel.
- Ne csatlakoztassa, illetve ne húzza ki a

vezeték nedves kézzel az aljzatból.

- A sérült tápkábel csak a forgalmazótól vagy a márkaszerviztől beszerezhető, az eredetivel megegyező kábelre cserélhető.
- Ne tegye ki a készüléket hosszabb ideig tartó napsugárzásnak.
- Soha ne szerelje szét a készüléket.
- Ne kapcsolja be a készüléket, ha nincs víz a tartályban.
- A készülék működése közben ne érintse meg a transzduktort.
- Ne használjon olyan illóolajokat, amelyek használata nem ajánlott párasító készülékben.
- Ne használjon szintetikus parfümököt vagy illatanyagokat, mert ezek károsíthatják a készüléket.
- Ellenőrizze, hogy a kábel nem közvetlenül a transzduktor felett haladjon.
- Ne húzza meg a vízerékelőt, mert fennáll a készülék károsodásának veszélye.
- Tisztítás előtt húzza ki a készülék hálózati csatlakozóját.
- Ne mossa meg az egész készüléket vízben és ne merítse alá. A tisztításra vonatkozó utasításokat megtalálja a jelen útmutatóban.
- Ne kaparja a transzduktort kemény eszközzel. A tisztításra vonatkozó utasításokat megtalálja a jelen útmutatóban.
- Az Aroma Decor készüléket 30 perces időtartamban ajánlott használni, igény szerint akár naponta több alkalommal is.
- A készüléket nem kezelheti olyan személy (beleértve gyermek), akinek fizikai, érzékszervi vagy mentális képességei korlátozottak, vagy aki nem rendelkezik megfelelő tapasztalattal illetve ismerettel. Kivételt képeznek azok az esetek, amikor egy biztonságukért felelős személy felügyelete alatt állnak vagy ez a személy ismertette velük a készülék használatára vonatkozó utasításokat. Ügyeljen arra, hogy gyermekek ne játszanak a készülékkel.

ALKATRÉSZEK

- 1 A gőz kiáramlási erejét szabályozó műanyag fedél (1)
- 2 Vízszenzor és a LED jelzőfények generátora (2)
- 3 A vízszenzor és a LED jelzőfények generátora alátámasztása (3)
- 4 Kivezető végződés (4)
- 5 Transzfórmátor (5)

HASZNÁLATI ELŐÍRÁSOK

Tulajdonságok:

- Változó színű.

- 700 ml-es űrtartalom.
- 3 óra folyamatos pára kibocsátás.
- Egyszerűen feltölthető víztartály.
- A vízerékelőnek köszönhetően a készülék automatikusan kikapcsol, ha nincs elegendő víz a tartályban.
- Csendes működés.

Funkciói:

- Illóolaj-kibocsátás.
- Kiküszöbölő az elektrosztatikus feltöltődést.
- Javítja a helyiség levegőjének minőségét.

Kezelési útmutató:

- Az „Aroma Decor” készüléket a bekapcsolás előtt fél órával korábban helyezze a helyiségbe, hogy fel tudja venni a szobahőmérsékletet.
- Győződjön meg a kivezető végződés tisztaságáról.
- Helyezze a vízszenzor és a LED jelzőfények generátorát (2) az alátámasztásba (3), a (6) ábra szerint.
- Helyezze ezt a két alkatrészt a kivezető végződés belsejébe. Ügyeljen a megfelelő elhelyezkedésre a (7) ábra szerint. Ezek után vezesse ki a kábelt az erre szolgáló nyíláson keresztül. A nyílást zárja el a kábelben található gumi tömítés segítségével. (7)
- Helyezze a gőz kiáramlási erejét szabályozó műanyag fedelet (1) a vízszenzor és a LED jelzőfények generátora alátámasztására (3), amíg az rá nem pattan. Ügyeljen arra, hogy a fedél legmagasabb része a kivezető végződés legmagasabb oldalával szembe kerüljön, hogy elkerülhető legyen a kifröcskölődés. Tekintse meg a megfelelő elhelyezkedést a (8) ábrán.
- Töltse meg a tartályt legfeljebb 700 ml tiszta vízzel. (A víz hőmérséklete ne legyen 40°C fölötti.) (9)
- Öntsön néhány csepp illóolajat a tartályba. (10)
- Száraz kézzel dugja be a dugaszt. (11) A készülék automatikusan bekapcsol. A gőz és az előbűjő színek a relaxációhoz tökéletesen alkalmas környezetet varázsolnak.

▲ **Figyelem:** A TRANSZDUKTOR MŰKÖDÉSÉT LEÁLLÍTÓ BIZTONSÁGI BERENDEZÉS ELLENÉRE, HASZNÁLATON KÍVÜL NE HAGYJA A KÉSZÜLÉKET FESZÜLTÉG ALATT.

KIEGÉSZÍTŐ INFORMÁCIÓK ILLÓOLAJOK HASZNÁLATÁRA VONATKOZÓAN

Illóolajok használata előtt tájékozódjon az ilyen termékek használatának negatív egészségügyi hatásairól is.

Minden esetben minőségijllóolajokat használjon: 100%-ban természetes olajokat, melyek elpárologtatásra valók. Ezeket mértékkel és körültekintéssel alkalmazza. Tartsa be az illóolajokra vonatkozó útmutatásokat és figyelmeztetéseket és vegye figyelembe a következőket:

- Várandós nők, epilepsziában, asztmában, vagy allergiás, szív-, és érrendszeri, vagy egyéb súlyos megbetegedésben szenvedők számára nem ajánlott az illóolajok használata.
- A gyermekszobában (3 évesnél fiatalabb) ne alkalmazzon 10 percnél tovább illóolajat, és ezt is csak akkor, ha a kisgyermek nem tartózkodik a helyiségben.
- Győződjön meg róla, hogy a gyermekek és kiskorúak ne játszanak a készülékkel és ne használják azt.
- Pár csepp illóolaj (3 4 csepp maximum) már elegendő a készülék megfelelő működéséhez és az illóolaj párologtatásához. Az illóolajok túlzásba vitt használata károsíthatja a készüléket.
- Mielőtt illóolajat cseppent a tartóba töltsse fel a tartályt vízzel.
- A LANAFORM nem vállal felelősséget az olyan károkért melyek a jelen használati kézikönyvben leírtakkal ellenkező használat következtében alakultak ki.

KARBANTARTÁS ÉS TÁROLÁS

Ha túl magas a víz kalcium és magnéziumtartalma, akkor mindez ún. „fehér por” formájában lerakódhat a készülékben. Amennyiben ez a lerakódás a transzduktoron (ultrahangot létrehozó fémkorong) jelenik meg, az Aroma Decor készülék nem fog megfelelően működni.

Ajánlott:

- 1 Minden használat során forralt, majd lehűtött vizet használjon,
- 2 Tisztítsa ki a tartályt 2 naponta, a transzduktort pedig hetente,
- 3 2 naponta cserélje ki a tartályban levő vizet,
- 4 Tisztítsa meg az Aroma Decor készüléket (lásd az alábbi magyarázatot), és ügyeljen arra, hogy használaton kívül az összes alkatrésze teljesen száraz legyen.

A rezonátor tisztítása:

- 1 Öntsön 2-5 csepp ecetet a felületére és hagyja rajta 2-5 percig.
- 2 Távolítsa el a felületi lerakódást egy puha kefével. Ne használjon kemény eszközt a felület kaparásához.
- 3 Öblítse ki a főtartályt tiszta vízzel.
- 4 Ne használjon szappant, oldószert vagy

tisztítószert tartalmazó sprayt a transzduktor tisztításához.

A víztartály tisztítása:

1 Tisztítsa meg a medencét vízzel egy puha

törőrongy segítségével, és használjon ecetet, ha mészkőlerakódást vagy egyéb lerakódást tapasztal a belsejében.

2 Öblítse ki a medencét tiszta vízzel.

Tárolás:

Tisztítás és szárítás után a készülék száraz, hűvös helyen, gyermekektől távol tárolandó.

HIBÁK ÉS MEGOLDÁSOK

AMENNYIBEN A KÉSZÜLÉK RENDELTESSZERŰ HASZNÁLATA SORÁN MŰKÖDÉSI RENDELLENSÉGEKET TAPASZTAL, NÉZZE MEG AZ ALÁBBI TÁBLÁZATOT:

Hibák	Lehetséges okok	Megoldások
Nincs pára, nem működnek a jelzőlámpák.	Ha nincs világítás.	Bizonyosodjon meg arról, hogy a készülék csatlakoztatva van a hálózatra, illetve nincs áramszünet.
	A tartályban túl alacsony a vízszint.	Öntsön vizet a tartályba.
	A párakepzési teljesítmény beállítására szolgáló fedél nincs megfelelően felhelyezve.	Állítsa be megfelelően.
	A kábel a transzduktor felett halad.	Helyezze el megfelelően.
	Szivárog a víztartály.	Ellenőrizze, hogy a gumi tömítőelem elhelyezése megfelelő-e.
Furcsa szaga van a párának.	A készülék hőmérséklete túl alacsony.	Használat előtt fél órával helyezze el a készüléket egy szobahőmérsékletű helyiségbe.
	Túl régóta áll a víz a tartályban.	Tisztítsa ki a tartályt és öntsön bele tiszta vizet.
Gyenge intenzitás	Túl sok (túl kevés) víz van a tartályban.	Állítsa be a megfelelő vízszintet a tartályban, a maximum jelzésig.
	Lerakódás lepi el a transzduktort.	Tisztítsa meg a transzduktort.
	Túl hideg a víz.	Használjon szobahőmérsékletű vizet.
	A víz nem tiszta.	Tisztítsa ki a tartályt és öntsön bele tiszta vizet.



A HULLADÉKANYAG ELTÁVOLÍTÁSÁRA VONATKOZÓ TANÁCSOK

A csomagolás környezetértartalmatlan anyagokat tartalmaz, ezért vigye a központi szemétyűjtő helyre, ahol újrahasznosíthatják. A kartoncsomagolást teheti papírgyűjtő konténerbe is. A csomagolóreszket a településén levő újrahasznosító szemétfeldolgozó helyre szállítsa. Amennyiben nem kívánja többé használni a készüléket, akkor a környezetvédelmi és egyéb vonatkozó jogszabályokat betartva váljon meg tőle.

KORLÁTOLT GARANCIA

A LANAFORM garantálja, hogy a terméknek nincs semmiféle gyártási anyaghibája a vásárlástól számított 2 évig, az alábbi esetek kivételével.

A LANAFORM garanciája nem vonatkozik a termék normál elhasználódásából eredő károokra. Ezenkívül, e LANAFORM termékgarancia nem fedezi a túlzott, nem rendeltetésszerű vagy egyéb helytelen

használatból, balesetből, nem engedélyezett pótkatrész hozzáadásából, a termék módosításából eredő károsodást, valamint minden egyéb a LANAFORM jóváhagyása nélküli helyzetből bekövetkező sérülést.

A LANAFORM nem vállal felelősséget az egyedi, illetve ismétlődő véletlen károkért.

A termékre vonatkozó mindennemű garancia az első vásárlás dátumától számított 2 évig érvényes, amennyiben a vásárlási bizonylat másolatát be tudják mutatni.

A termék átvétele esetén, a LANAFORM megjavítja vagy kicseréli a készüléket, az adott állapot függvényében, majd visszaküldi azt Önnek saját költségén. A garancia kizárólag a LANAFORM szervizközpontban történő javítás esetén érvényes. Ha a terméken bármilyen a LANAFORM szervizközponton kívül végzett beavatkozás történik, a garancia azonnal érvényét veszti.

HR UPUTE ZA UPORABU

☞ *Namjera nam je da fotografije i drugi prikazi proizvoda u ovom korisničkom priručniku i na pakiranju budu što je moguće vjerniji mada oni ne mogu osigurati savršenu sličnost s proizvodom.*

Zahvaljujemo Vam što ste kupili Aroma Decor tvrtke LANAFORM. Raspršivač za esencijalna ulja Aroma Decor ujedinjuje tehnologiju, ugodu i dizajn. Veoma tih, omogućuje širenje hladne aromatizirane pare, ali i difuziju blagih varijacija obojenog svjetla u Vašoj kući.

MOLIMO PROČITAJTE SVE UPUTE ZA UPORABU VAŠEG RASPRŠIVAČA, A POSEBNO OVE OSNOVNE SIGURNOSNE UPUTE:

- Uvijek stavljajte Aroma Decor na čvrstu i vodovodno površinu. Lagano ga udaljite od zidova i izvora topline kao što su peći, radijatori itd.
- Provjerite odgovara li napon naveden na Vašem

uređaju mrežnom naponu.

- Ne uključujte niti isključujte utikač mokrim rukama.
- Ako je napojni kabel oštećen, trebate ga zamijeniti sličnim kablom kojeg možete nabaviti kod svog dobavljača ili postprodajnog servisa.
- Raspršivač ne izlažite izravnoj sunčevoj svjetlosti na duže razdoblje.
- Ne rastavljajte uređaj.
- Ne uključujte raspršivač ako nema vode u spremniku za vodu.
- Ne dirajte sondu kada uređaj radi.
- Ne koristite esencijalna ulja čija se uporaba ne preporuča za raspršivanje.
- Ne koristite parfeme ili sintetska ulja jer bi mogli oštetiti uređaj.
- Uvjerite se da kabel ne prolazi izravno iznad sonde.
- Ne vucite za detektor vode jer bi mogli oštetiti uređaj.
- Isključite uređaj iz struje prije čišćenja.
- Ne perite cijeli aparat u vodi i ne potapajte ga, pogledajte upute za čišćenje u ovom priručniku.
- Nikada ne stružite sondu tvrdim alatom, pogledajte upute za čišćenje u ovom priručniku.
- Preporučamo da Aroma Decor uključujete u rad na razdoblje od 30 minuta, ali više puta na dan ako to želite.
- Ovaj uređaj nije namijenjen osobama, uključujući djecu, sa smanjenim fizičkim, senzornim ili metalnim sposobnostima, niti osobama koje nemaju dovoljno iskustva ili znanja, osim ako ih je nadzirala osoba odgovorna za njihovu sigurnost ili ih uputila u korištenje uređaja. Malu djecu potrebno je nadzirati kako se ne bi igrala uređajem.

SASTAVNI DIJELOVI

- 1 Plastični poklopac za podešavanje snage pare (1)
- 2 Sensor vode i generator LED svjetala (2)
- 3 Držač senzora vode i generatora LED svjetala (2)
- 4 Raspršivač (4)
- 5 Transformator (5)

UPUTE ZA KORIŠTENJE

Značajke:

- Promjenjive boje.
- Kapacitet od 700 ml.
- 3 sata kontinuiranog raspršivanja
- Spremnik vode koji se lako puni.
- Zahvaljujući osjetniku vode uređaj se

automatski zaustavlja kada u spremniku više nema dovoljno vode.

- Tih rad.

Funkcije:

- Raspršivač esencijalnog ulja.
- Eliminira statički elektricitet.
- Poboľjšava kvalitetu okolnog zraka.

Upute za uporabu:

- Stavite Aroma Decor u prostoriju pol sata prije uključivanja kako bi se prilagodio njezinoj temperaturi.
- Provjerite da li je difuzor čist.
- Uklonite senzor vode i generator LED svjetala (2) u držač (3) kako je prikazano na slici (6).
- Stavite ova dva elementa u unutrašnjost difuzora. Pazite da zauzmu položaj prikazan na slici (7). Zatim izvucite kabel kroz otvor namijenjen za tu svrhu. Pazite da začepite otvor gumom koja postoji na kabelu. (7)
- Utaknite poklopac koji služi za podešavanje snage pare (1) na držač senzora vode i generatora LED svjetala (3) tako da ostane zakačen. Pazite da se najviši dio poklopca nađe prema višoj strani raspršivača kako biste izbjegli prskanje. Pogledajte položaj prikazan na slici (8).
- Napunite spremnik sa najviše 700 ml čiste vode. Temperatura vode ne smije preći 40°C. (9)
- Ulijte u spremnik nekoliko kapi eteričnog ulja. (10)
- Suhim rukama spojite utikač. (11) Uređaj se automatski uključuje. Para i boje koje ona ispušta stvaraju okruženje pogodno za opuštanje.

▲ Pozor: IAKO POSTOJI SIGURNOSNI UREĐAJ KOJI PREKIDA RAD SONDE, IZBJEVAJTE DA VAM APARAT BUDE UKLJUČEN KADA GA NE KORISTITE.

DODATNE INFORMACIJE KOJE SE ODOSE NA UPOTREBU ETERIČNIH ULJA

- Prije upotrebe eteričnih ulja raspitajte se o negativnim učincima ovih pripravaka na zdravlje.
- Uvijek odabirite kvalitetna eterična ulja: čista i 100% prirodna namijenjena raspršivanju. Upotrebljavajte ih umjereno i uz mjere opreza. Pridržavajte se uputa i upozorenja navedenih na etiketama eteričnih ulja, posebice pazite na sljedeće:
 - Upotreba eteričnih ulja zabranjena je trudnim ženama, epileptičarima ili osobama koje boluju od astme ili alergija, osobama koje imaju problema sa srcem ili pate od drugih težih zdravstvenih problema.

- U dječjoj sobi (djeteta mlađeg od 3 godine) eterična ulja dopušteno je upotrijebiti jednokratno, najviše 10 minuta i to isključivo kada dijete nije u sobi.

- Pazite da se djeca i maloljetnici ne igraju s uređajem i da se njime ne koriste.
- Dovoljno je svega nekoliko kapljica eteričnih ulja (najviše tri do četiri kapljice) kako bi se osigurao pravilan rad uređaja i raspršivanje mirisa. Prekomjerna upotreba eteričnih ulja može oštetiti uređaj.
- Svakako pazite da u spremnik prvo ulijete vodu, a tek potom dodate kapljice eteričnih ulja.
- LANAFORM ne snosi odgovornost za slučajna oštećenja nastala upotrebom na način koji nije opisan u ovim uputama za upotrebu.

ODRŽAVANJE I SPREMANJE

Ako voda sadrži previše kalcija i magnezija, može ostaviti „bijeli prah“ u uređaju. Ako se taj kamenac nataloži na sondi (metalni dio koji proizvodi ultrazvukove), Aroma Decor neće moći ispravno raditi.

Savjet:

- 1 upotrijebite zagrijanu i rashlađenu vodu pri svakoj primjeni.
- 2 čišćenje spremnika svaka 2 dana, a sonde svakog tjedna.
- 3 promjenu vode u spremniku svaka 2 dana,
- 4 čišćenje Aroma Decor (pogledajte niže navedene uvjete) i sušenje svih njegovih dijelova kada nije u uporabi.

Da biste očistili sondu :

- 1 nakapajte 2 do 5 kapi octa na njenu površinu i ostavite djelovati 2 do 5 minuta.
- 2 iščetkajte kamenac s površine mekom četkom. Nemojte koristiti tvrdi alat da ne bi došlo do grebanja površine.
- 3 isperite spremnik postolja čistom vodom.
- 4 Za čišćenje sonde ne koristite sapun, otapalo ili sprej sredstvo za čišćenje.

Da biste očistili jedinicu spremnika :

- 1 očistite posudu s vodom, koristeći ocat i meku tkaninu ako postoje naslage kamenca u njoj.
- 2 isperite spremnik čistom vodom.

Spremanje:

Spremite uređaj na hladno i suho mjesto, van dohvata djece, nakon što ste ga očistili i osušili

KVAROVI I POPRAVCI

U SLUČAJU KVARA, U NORMALNIM UVJETIMA KORIŠTENJA, MOLIMO POGLEDAJTE SLJEDEĆU TABLICU:

Kvarovi	Mogući uzroci	Popravlak
Nema pare, nema svjetlosnih indikatora	Nema svjetla.	Provjerite je li uređaj uključen u struju i postoji li kvar na razini mreže.
	Preniska razina vode u spremniku.	Dolijte vodu u spremnik.
	Poklopac za namještanje snage pare nije dobro postavljen.	Postavite ga ispravno.
	Kabel prolazi iznad sonde.	Postavite ga ispravno.
	Voda curi iz spremnika.	Provjerite je li guma ispravno postavljena.
	Temperatura jedinice je preniska.	Stavite jedinicu u sobi na sobnu temperaturu pola sata prije uporabe.
Para miriše čudno	Voda stoji predugo u spremniku.	Očistite spremnik i dolijte svježju vodu.
Slaba jačina	Previše (premalo) vode u spremniku.	Ispraznite (dolijte) vodu iz spremnika.
	Naslage na sondi.	Očistite sondu.
	Voda je prehladna.	Koristite vodu sobne temperature.
	Voda nije čista.	Očistite spremnik i dolijte svježju vodu.



SAVJETI O UKLANJANJU OTPADA

Ambalaža se u potpunosti sastoji od materijala koji nisu opasni po okoliš i mogu se predati u sabirni centar u Vašoj općini kako bi se upotrijebili kao sekundarni materijali. Karton se može baciti u kontejner za skupljanje papira. Ambalažnu foliju potrebno je predati sabirnom i reciklažnom centru u Vašoj općini.

Kada više nećete upotrebljavati aparat, zbrinite ga neškodljivo po okoliš i u skladu sa zakonskim odredbama.

OGRANIČENO JAMSTVO

LANAFORM jamči da ovaj proizvod nema nikakve greške u materijalu ni proizvodne greške za razdoblje od dvije godine od datuma kupnje proizvoda, osim u niže navedenim slučajevima.

Jamstvo tvrtke LANAFORM ne pokriva štete nastale uslijed normalnog habanja ovog proizvoda. Osim toga, ovo jamstvo na ovaj proizvod tvrtke LANAFORM ne pokriva štete nastale uslijed pretjeranog ili nepravilnog korištenja, nesreće, nadogradnje nedopuštenih nastavaka, neovlaštene modifikacije proizvoda ili u bilo kojim situacijama neovisnim od volje LANAFORM.

Tvrtka LANAFORM ne može se smatrati odgovornom za bilo kakvo posljedično ili posebno oštećivanje nastavaka.

Sva jamstva koja se odnose na sposobnost proizvoda ograničena su na razdoblje od dvije godine od početnog datuma kupnje samo uz predočenje kopije

dokaza o kupnji.

Po prijemu, tvrtka LANAFORM će, ovisno o Vašem slučaju, popraviti ili zamijeniti uređaj i vratiti ga. Jamstvo se ostvaruje putem servisnog centra tvrtke LANAFORM. Bilo kakva radnja održavanja ovog proizvoda povjerena nekoj drugoj osobi osim Servisnom centru tvrtke LANAFORM poništava ovo jamstvo. ■

RU РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

❏ *Фотографии и другие изображения продукта, использующиеся в данном пособии и на упаковке, максимально сходны с оригиналом, не гарантируя при этом абсолютное ему соответствие.*

Благодарим вас за покупку прибора Aroma Десот фирмы LANAFORM. Благодаря системе вентиляции, прибор позволяет рассеивать холодный ароматизированный пар. Этот пар выходит из рассеивателя в виде легкого благоухающего облака. Кроме того, Aroma Десот выполняет мягкое рассеивание светового спектра в вашем доме.

ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ РАСПЫЛИТЕЛЯ, ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТЕ ВСЕ ИНСТРУКЦИИ, В ЧАСТНОСТИ НЕСКОЛЬКО ОСНОВНЫХ ПРАВИЛ ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ, КОТОРЫЕ УКАЗАНЫ НИЖЕ:

- Всегда устанавливайте прибор на твердой, ровной горизонтальной поверхности. Прибор должен располагаться на некотором расстоянии от стен и источников тепла, таких как печи, радиаторы и пр.
- Проверьте, соответствует ли напряжение сети электропитания напряжению данного прибора.
- Не включайте и не отключайте штепсель

влажными руками.

- В случае повреждения шнура питания, его следует заменить аналогичным шнуром, который можно приобрести у поставщика или в службе послепродажного обслуживания.
- Не оставляйте рассеиватель в местах, где он будет подвергаться длительному воздействию солнечных лучей.
- Не разбирайте прибор.
- Не включайте рассеиватель, если в резервуаре нет воды.
- Не притрагивайтесь к преобразователю во время работы прибора.
- Не применяйте эфирные масла, использование которых в рассеивателе запрещено.
- Не используйте духи или синтетические масла, это может привести к повреждению прибора.
- Убедитесь, что шнур не проходит непосредственно над преобразователем.
- Не снимайте индикатор уровня воды, вы можете повредить прибор.
- Отключите прибор от сети перед чисткой.
- Запрещается мыть блок, наполненный водой, и погружать его в воду; придерживайтесь рекомендаций по очистке, которые содержатся в данном руководстве.
- Запрещается скоблить преобразователь твердыми инструментами; придерживайтесь рекомендаций по чистке, которые содержатся в данном руководстве.
- Оптимальный режим работы прибора Aroma Deco по 30 минут, несколько раз в день, по вашему желанию.
- Данный прибор не предназначен для использования лицами, в том числе детьми, с ограниченными физическими, сенсорными и умственными способностями, или лицами не умеющими пользоваться прибором или не ознакомленными с ним, кроме тех случаев, когда прибор применяют под присмотром другого лица, следящего за безопасностью и предварительно ознакомленного с указаниями по использованию данного прибора. Следите, чтобы дети не играли с прибором.

СОСТАВЛЯЮЩИЕ ЧАСТИ

- 1 Пластмассовая крышка, служащая для корректировки мощности пара (1)
- 2 Датчик воды и светодиодный генератор света (2)
- 3 Опора датчика воды и светодиодного генератора света (3)

- 4 Рассеиватель (4)
- 5 Трансформатор (5)

УКАЗАНИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ПРИБОРА

Характеристики:

- Изменяемые цвета.
- Вместимостью 700 мл.
- 3 часа непрерывного рассеивания.
- Резервуар для воды, который легко наполняется.
- Благодаря датчику уровня воды, прибор автоматически отключается, в случае недостаточного количества воды в резервуаре. При этом загорается красный индикатор; этот же индикатор загорится в случае включения прибора, в котором нет воды.
- Бесшумный.

Функциональность:

- Рассеивает эфирное масло.
- Устраняет электростатические заряды.
- Улучшает качество окружающего воздуха.

Способ применения:

- Установите Aroma Deco в помещении за полчаса до начала использования, чтобы он достиг температуры окружающей среды.
- Убедитесь, что рассеиватель чист.
- Установите датчик воды и светодиодный генератор света (2) на опору (3), руководствуясь схемой (6).
- Установите эти две детали внутри рассеивателя. Следите за соблюдением положения, изображенного на схеме (7). Затем проденьте кабель в предусмотренное для этого отверстие. Закрепите его с помощью резиновой прокладки, имеющейся на кабеле. (7)
- Установите крышку, предназначенную для корректировки мощности пара (1), на опору датчика воды и светодиодного генератора света (3) так, чтобы она прикрепились. Убедитесь, что самая высокая часть крышки расположена напротив самой высокой части рассеивателя, чтобы избежать какого-либо разбрызгивания. Соблюдайте положение, изображенное на схеме (8).
- Заполните емкость максимум 700 мл чистой воды (температура воды не должна быть выше 40°С). (9)
- Добавьте несколько капель эфирного масла в емкость. (10)
- Подключите вилку питания сухими руками. (11) Прибор включится автоматически.

Производимые им цвета и пар создают атмосферу, располагающую к релаксации.

▲ Внимание: НЕСМОТЯ НА ТО, ЧТО ПРИБОР ОСНАЩЕН ПРЕДОХРАНИТЕЛЕМ, КОТОРЫЙ ОТКЛЮЧАЕТ ПРЕОБРАЗОВАТЕЛЬ, НЕ ОСТАВЛЯЙТЕ ПРИБОР ПОД НАПЯЖЕНИЕМ, ЕСЛИ ОН НЕ ИСПОЛЬЗУЕТСЯ.

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ, КАСАЮЩАЯСЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ЭФИРНЫХ МАСЕЛ

- Прежде чем приступить к использованию эфирных масел, следует ознакомиться с информацией о побочных эффектах для здоровья, к которым может привести использование подобных продуктов.
- Необходимо использовать только качественные эфирные масла: свободные от примесей, состоящие на 100% из натуральных веществ и специально предназначенные для распыления. При использовании масел следует соблюдать осторожность и сдержанность. При использовании эфирных масел необходимо следовать соответствующим правилам пользования и соблюдать меры предосторожности, принимая во внимания также,
 - использование эфирных масел запрещено беременными женщинами, лицами, страдающими эпилепсией, астмой или аллергией, имеющими сердечнососудистые заболевания или тяжелые патологии.
 - в комнате ребенка возрастом не более 3-х лет разрешено использовать эфирные масла в течение не более 10 минут, при этом ребенок не должен находиться в комнате.
 - Необходимо следить за тем, чтобы дети и подростки не играли с прибором и не пользовались им.
 - Для обеспечения надлежащего функционирования прибора и распространения достаточного аромата следует использовать несколько капель эфирного масла (максимум 3-4 капли). Использование большего количества эфирного масла может привести к поломке прибора.
 - Перед добавлением эфирного масла в резервуар следует налить воду.
 - Компания LANAFORM не несет ответственности за повреждения, ставшие следствием несоблюдения указанных в настоящей инструкции правил эксплуатации прибора.

УХОД И ХРАНЕНИЕ

В случае большого уровня содержания в воде кальция и магния, в приборе может откладываться осадок в виде «белого порошка». Если эти отложения накапливаются на преобразователе (металлической пластине, производящей ультразвуки) это повлияет на правильную работу прибора Agoma Deco.

Мы рекомендуем:

1 Использовать кипяченую, охлажденную или дистиллированную воду при каждом использовании прибора.

2 Чистить резервуар раз в 2 дня, а преобразователь – раз в неделю,

3 Менять воду в резервуаре каждые 2 дня,
4 чистить прибор и следить за тем, чтобы все детали были абсолютно сухими, когда прибор не используется.

Для чистки преобразователя:

1 Нанесите 2–5 капель уксуса на поверхность и оставьте на 2–5 минут.

2 Уберите отложения с поверхности при помощи мягкой щетки. Не используйте твердый инструмент, чтобы не поцарапать поверхность.

3 Промойте резервуар в чистой воде.

4 Не используйте мыло, растворитель

или чистящий аэрозоль для чистки преобразователя.

Очистка блока резервуара:

1 Вымойте резервуар водой с помощью мягкой ткани, и с уксусом, если внутри имеются отложения или известковый налет.

2 Промойте резервуар в чистой воде.

Хранение:

После чистки и сушки прибора, храните его в сухом и прохладном месте, недоступном для детей.

НЕИСПРАВНОСТИ И СПОСОБЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

В СЛУЧАЕ НАРУШЕНИЯ РАБОТЫ, ПРИ УСЛОВИИ ПРАВИЛЬНОЙ ЭКСПЛУАТАЦИИ ПРИБОРА, ОБРАТИТЕСЬ К СЛЕДУЮЩЕЙ ТАБЛИЦЕ:

Поломки	Возможные причины	Устранение
Отсутствие пара, световых огней	Если нет света.	Проверьте, подключен ли прибор к сети питания или не повреждена ли сеть.
	Уровень воды в резервуаре слишком низкий.	Добавьте воду в резервуар.
	Крышка, предназначенная для регулирования полезной мощности пара, не плотно закрыта.	Правильно закройте крышку.
	Шнур проходит над преобразователем.	Положите шнур в другое, более подходящее место.
	Утечка воды из резервуара	Проверьте, правильно ли расположен уплотнитель.
	Температура прибора очень низкая.	Перед использованием, на полчаса поместите прибор в помещение с комнатной температурой.
Пар имеет необычный запах	Застоялась вода, по причине нечастой замены воды в резервуаре.	Почистьте резервуар и наполните его свежей водой.
Низкая интенсивность	Много (мало) воды в резервуаре.	Вылейте (добавьте) необходимое количество воды из резервуара.
	Осадочные отложения на преобразователе	Почистите преобразователь
	Вода слишком холодная.	Используйте воду комнатной температуры.
	Нечистая вода.	Почистьте резервуар и наполните его свежей водой.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО УТИЛИЗАЦИИ ОТХОДОВ

Упаковка сделана из безопасных для окружающей среды материалов, которые могут быть переработаны и использованы в качестве вторичного сырья. Картон можно выбрасывать в бак для сбора бумаги. Упаковочная пленка

подлежит переработке в местном центре по переработке и утилизации отходов.

Если прибор больше не используется, утилизируйте его безопасным для окружающей среды способом, соблюдая все действующие предписания.

ОГРАНИЧЕНИЯ ГАРАНТИИ

LANAFORM гарантирует отсутствие каких-либо дефектов материала и сборки прибора в течение двух лет с даты его продажи со следующими исключениями.

Гарантия LANAFORM не распространяется на повреждения в результате обычного износа данного товара. Кроме того, гарантия на данный

товар марки LANAFORM не разпространяется на случаи, когато товар е пристигнал в негодност в резултат на някоя ненадлежаща, неправилна или несоответстваща употреба, авария, повреда, применения на неоригинални принадлежности, перфекти на товара или на други случаи не указани тук за случаи вне контрола LANAFORM.

LANAFORM не носи никаква отговорност в връзка с любыми побочными, косвенными или специальными повреждениями прибора. Все подразумеваемые гарантии относительно работоспособности товара ограничены двухлетним сроком с даты изначальной покупки товара при условии предоставления копии документа, подтверждающего покупку. Получив ваш прибор, компания LANAFORM в зависимости от обстоятельств отремонтирует его или произведет замену деталей, а затем возвратит его вам. Гарантийное обслуживание выполняют только сервисные центры LANAFORM. Если техническое обслуживание данного товара было выполнено не сервисным центром LANAFORM, а каким-либо другим лицом, настоящие гарантийные обязательства считаются недействительными.

ВГ ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА

❖ Фотографиите и другите представяния на продукта в това ръководство и върху опаковката показват продукта възможно най-точно, но не може да се гарантира перфектна еднаквост с продукта.

Благодарим ви, че купихте дифузъора Aroma Deco на LANAFORM. Дифузърът на етерични масла Aroma Deco съчетава в себе си технология, удовлетворение и дизайн. Той е много тих и позволява както разпръскването на студени ароматизирани пари, така и разпръскването на меки цветни светлини във вашия дом.

ПРЕДИ ДА ИЗПОЛЗВАТЕ ВАШИЯ ДИFUЗЪОР, ПРОЧЕТЕТЕ ВСИЧКИ ИНСТРУКЦИИ, ОСОБЕНО ТЕЗИ НЯКОЛКО ОСНОВНИ ПРАВИЛА ЗА БЕЗОПАСНОСТ:

- Винаги поставяйте дифузъора Aroma Deco върху твърда, гладка и хоризонтална повърхност. Отдалечете го леко от стени и източници на топлина, като например печки, радиатори и др. Внимание! Ако не се постави върху хоризонтална повърхност, възможно е дифузърът Aroma Deco да не може да работи правилно.
- Уверете се, че напрежението на електрическата мрежа съответства на необходимото за уреда напрежение.
- Не включвайте и не изключвайте щепсела с мокри ръце.
- Ако захранващият кабел е повреден, той трябва да бъде заменен с подобен кабел, който се предлага от продавача или от неговия сервис за следпродажбена поддръжка.
- Не оставяйте дифузъора на слънце за дълъг период от време.
- Не разглобявайте устройството като цяло.
- Не включвайте дифузъора, когато няма вода в резервоара.
- Не пийайте преобразувателя, когато устройството работи.
- Не използвайте етерични масла, чиято употреба не е препоръчителна за използване с дифузъори.
- Не използвайте синтетични парфюми или есенции, те могат да повредят уреда.
- Уверете се, че кабелът не минава директно над преобразувателя.
- Не пръскайте директно вода срещу детектора, рискувате да повредите уреда.
- Изключете уреда от електрическата мрежа, преди да го почистите.
- Не мийте целия уред с вода и не го потапяйте. Вижте инструкциите за почистване в това

ръководство.

- Никога не стържете преобразувателя с твърд инструмент, вижте инструкциите за почистване в това ръководство.
- За предпочитане е да пускате дифузъора Aroma Deco да работи за период от 30 минути, но няколко пъти на ден, ако искате.
- Това устройство не е предназначено за употреба от лица, включително и деца, които имат намалени физически, сензорни или умствени способности, или от лица, които нямат опит или познания, освен ако те не използват устройството с помощта на друго лице, което е отговорно за тяхната безопасност, контролира ги или инструктира предварително за използването на устройството. Не трябва да се позволява на деца да си играят с това устройство.

СЪСТАВНИ ЧАСТИ

- 1 Пластмасов капак, служещ за регулиране на силата на парата (1)
- 2 Воден датчик и светодиоден генератор на светлини (2)
- 3 Подложка на водния датчик и светодиоден генератор на светлини (3)
- 4 Дифузър (4)
- 5 Трансформатор (5)

ПРАВИЛА ЗА ИЗПОЛЗВАНЕ

Характеристики:

- Сменящи се цветове.
- Вместимост 700 ml.
- 3 часа непрекъснато разпръскване.
- Резервоар за вода, който лесно се пълни.
- Благодарение на водния датчик, устройството ще спре автоматично, когато няма достатъчно вода в резервоара.
- Тихо

Функции:

- Дифузър на етерични масла.
- Премахва електростатичните заряди.
- Подобрява качеството на въздуха в помещението.

Начин на употреба:

- Поставете дифузъора Aroma Deco в стаята половин час преди да го включите, за да се темперира.
- Проверете чистотата на дифузъора.
- Поставете водния датчик и светодиодния генератор на светлини (2) върху неговата

подложка (3), както е показано на илюстрацията (6).

• Поставете тези два елемента във вътрешността на дифузора. Спазете разположението, показано на илюстрацията (7). След това извадете кабела през отвората, предвиден за тази цел. После затворете отвората с каучуковата тапа, която се намира на кабела. (7)

• Поставете капака, който служи за регулиране на силата на парата (1), върху подложката на водния датчик и светодиодния генератор на светлини (3) така, че да се закачи. Уверете се, че най-високата част на капака е поставена срещу най-високата страна на дифузора, за да се предотврати всякакво изпръскване. Спазете разположението, показано на илюстрацията (8).

• Напълнете резервоара със 700 ml чиста вода максимум. (Температурата на водата не трябва да е над 40°C). (9)

• Сипете няколко капки етерично масло в резервоара. (10)

• Включете щепсела, но ръцете ви трябва да са сухи. (11) Уредът ще се включи автоматично. Парата, която се отделя, и цветът на излъчваната светлина създават благоприятна среда за релаксация.

▲ Внимание! ВЪПРЕКИ НАЛИЧИЕТО НА ПРЕДПАЗНО УСТРОЙСТВО, КОЕТО СПИРА РАБОТАТА НА ПРЕОБРАЗОВАТЕЛЯ, НЕ ОСТАВАЙТЕ УРЕДА ВКЛЮЧЕН В ЕЛЕКТРИЧЕСКАТА МРЕЖА, КОГАТО НЕ ГО ИЗПОЛЗВАТЕ.

ДОПЪЛНИТЕЛНА ИНФОРМАЦИЯ, ОТНАСЯЩА СЕ ДО ИЗПОЛЗВАНЕТО НА ЕТЕРИЧНИ МАСЛА

• Преди да използвате етерични масла, осведомете се за отрицателните ефекти върху здравето, които могат да се породят от използването на такива продукти.

• Винаги избирайте качествени етерични масла: чисти, 100 % естествени и предназначени за използване с дифузори. Използвайте ги умерено и с повишено внимание. Спазвайте указанията и предупрежденията, посочени в инструкциите за използване на етеричните масла, и обърнете внимание, че:

• Използването на етерични масла е забранено за бременни жени и за лица с епилепсия, или такива, които страдат от астма или алергия, за хора със сърдечни проблеми или със сериозни заболявания.

• В стая с бебе (3 години), използването на етерични масла не трябва да бъде повече от 10 минути и е разрешено само когато бебето не е в стаята.

• Следете децата и непълнолетните да не си играят с уреда и да не го използват.

• Само няколко капки (максимум 3-4) етерично масло са достатъчни, за да се гарантира правилното функциониране на уреда и разпръскването на аромата. Прекомерната употреба на етерични масла може да повреди уреда.

• Не забравяйте първо да сипете водата в резервоара преди добавяне на капките етерични масла.

• Компанията LANAFORM не може да бъде държана отговорна за повреди, произтичащи от каквато и да е употреба, която противоречи на описаната в това ръководство.

ПОДДРЪЖКА И СЪХРАНЕНИЕ

Ако водата съдържа твърде много калций и магнезий, тя може да отложи «бял прах» в уреда. Ако тази пяна се отложи върху преобразувателя (керамична подложка, произвеждаща ултразвук), тя няма да позволява на дифузора Aroma Decor да работи правилно.

Нашите съвети:

- 1 Използвайте преварена и охладена вода при всяка употреба.
- 2 Почиствайте резервоара на всеки 2 дни, а преобразувателя всяка седмица.
- 3 Сменяйте водата в резервоара на всеки 2 дни.
- 4 Почиствайте дифузора Aroma Decor (вижте обяснението по-долу) и проверявайте дали всички части са напълно сухи само когато уредът не се използва.

За да почистите преобразувателя:

- 1 Поставете от 2 до 5 капки оцет на повърхността му и ги оставете да престоят от 2 до 5 минути.
- 2 Изчистете пяната от повърхността с помощта на мека четка. Не използвайте твърди инструменти за изстъргване на повърхността.
- 3 Изплакнете резервоара на основата с чиста вода.
- 4 Не използвайте сапун, разтворител или почистващ препарат във вид на спрей, за да почистите преобразувателя.

За да почистите резервоара на уреда:

- 1 Почистете резервоара за вода с помощта на мека кърпа и оцет, ако има пяна или варовикови отлагания отвътре.
- 2 Изплакнете резервоара с чиста вода.

Съхраняване:

Съхранявайте уреда на хладно и сухо място, далеч от обсега на деца, след като сте го почистили и подсушили.

ОТСРЯНАВАНЕ НА ПРОБЛЕМИ

В СЛУЧАЙ ЧЕ УРЕДЪТ НЕ ЩЕ ДА РАБОТИ ПРИ НОРМАЛНИ УСЛОВИЯ, КОНСУЛТИРАЙТЕ СЕ СЪС СЛЕДНАТА ТАБЛИЦА:

Проблем	Възможни причини	Решения
Няма пара и индикаторите не светят	Ако светлините не светят.	Проверете дали уредът е включен и дали в контакта има ток.
	Нивото на водата в резервоара е много ниско.	Добавете вода в резервоара.
	Капакът, служещ за регулиране на силата на парата, е лошо нагласен.	Поставете го правилно.
	Кабелът минава директно над преобразувателя.	Поставете го правилно.
	Теч от резервоара с вода.	Проверете дали каучуковата тапа е поставена правилно.
	Температурата на уреда е много ниска.	Поставете уреда при стайна температура в продължение на половин час преди употреба.
Парата е с необичаен мирис	Водата в резервоара е застояла.	Почистете резервоара и налейте прясна вода.
Слаба интензивност	Твърде много (или твърде малко) вода в резервоара.	Испразнете (или добавете) вода.
	Отлагания върху преобразувателя.	Почистете преобразувател
	Водата е твърде студена.	Използвайте вода със стайна температура.
	Водата не е чиста.	Почистете резервоара и налейте прясна вода.

СЪВЕТИ ОТНОСНО ИЗХВЪРЛЯНЕТО НА ОТПАДЪЦИТЕ

Опаковката е направена изцяло от материали, които не представляват опасност за околната среда и които могат да бъдат предадени в центъра за преработване на отпадъци във вашата община, за да бъдат използвани като вторични суровини. Можете да оставите кашона в контейнер за събиране на хартия. Опаковъчното фолио трябва да предадете в центъра за преработване и рециклиране на отпадъци във вашата община.

След като престанете да използвате устройството, изхвърлете го по начин, който не вреди на околната среда и е в съответствие с изискванията на законодателството.

ОГРАНИЧЕНА ГАРАНЦИЯ

LANAFORM гарантира, че този продукт не притежава материални и фабрични дефекти, считано от датата на закупуването му за период от две години, с изключение на уточненията по-долу. Гаранцията LANAFORM не покрива щетите, които са причинени от нормалното износване на продукта. Гаранцията на продукта LANAFORM не покрива също и щетите, които са причинени от неправилното или неподходящото му използване, както и от всяка друга неправилна употреба, злоупотреба, закрепване на неразрешени аксесоари, изменение, извършено върху продукта, или при всяко друго условие, независимо от неговото естество, което не може да се контролира от LANAFORM.

LANAFORM не носи отговорност за никаква допълнителна, последваща или специална щета. Всяка друга имплицитна гаранция за годност на продукта се ограничава за период от две години, считано от датата на първоначалното му закупуване, с изискване за представяне на копие от документа, удостоверяващ продажбата. След като получи Вашия уред, LANAFORM ще го поправи или подмени, в зависимост от обстоятелствата, и ще Ви го върне. Гаранцията се прилага единствено посредством Сервизния център на LANAFORM. Всяка дейност по поддръжката на този продукт, която е възложена на друго, различно от Сервизния център на LANAFORM, лице, анулира настоящата гаранция.

ET KASUTUSJUHEND

▀ *Toodetest tehtud fotod ja muud representatsioonid käesolevas juhendis ja pakendil on võimalikult tõetruud, kuid võivad siiski tootest mõnes osas erineda.*

Täname, et otsite aroomilambi LANAFORM Aroma Decor. Aroomilamp Aroma Decor ühendab endas tehnoloogia, heaolu ja disaini. Väga vaikselt töötav aroomilamp levitab teie kodus nii jahedat lõhnaauru kui ka mähedaid valgusetoone.

ENNE AROMA DECORI KASUTAMIST LUGEKE LÄBI KÕIK JUHISED, EELKÕIGE PEAMISED OHUTUSJUHISED

- Asetage Aroma Decor alati kõvale, siledale ja horisontaalsele pinnale. Asetage lamp pisut kaugemale seintest ja soojusallikatest, nagu ahjud, radiaatorid jne. Tähelepanu! Kui lamp ei ole asetatud horisontaalsele pinnale, siis on võimalik, et Aroma Decor ei tööta nõuetekohaselt.
- Kontrollige, et elektrivõrgu pinge vastaks seadmele.
- Ärge ühendage ega eemaldage seadme pistikut märgade kätega.
- Kui toitejuhe on kahjustatud, tuleb see asendada sarnase juhtmega, mida saab edasimüüjal või müüjäjärgsest teenindusest.
- Ärge jätke aroomilampi pikemaks ajaks päikese kätte.
- Ärge võtke seadet tervenisti osadeks lahti.
- Ärge lülitage lampi sisse, kui veemahutis ei ole vett.
- Ärge puudutage muundurit, kui seade töötab.
- Ärge kasutage eeterlikke õlisid, mille difusioonina kasutamist ei soovitata.
- Ärge kasutage lambis lõhnaõlisid ega sünteetilisi lõhnaessentse, sest need võivad seadet rikkuda.
- Kontrollige, et juhe ei oleks otse muunduri kohal.
- Ärge tõmmake seadet veeandurist, see võib seadet kahjustada.
- Eemaldage seade enne puhastamist vooluvõrgust.
- Ärge peske seadet veega ega katke seda üleni vette; lugege käesolevas juhendis esitatud puhastamisjuhiseid.
- Ärge kraapige muundurit kõvast materjalist esemega. Lugege käesoleva kasutusjuhendi puhastamisjuhiseid.
- Soovitatav on panna Aroma Decor üheks korraks töötama 30 minutiks, kui soovite, võite seda päeva jooksul mitu korda korrata.
- Seade ei ole mõeldud kasutamiseks piiratud füüsiliste, sensorsete või mentaalsete võimetega

inimestele, sealjuures lastele, või inimestele, kel puuduvad kogemused ja oskused, välja arvatud juhtudel, kui neid aitab nende turvalisuse eest vastutav isik, neid jälgitakse või kui neid õpetatakse enne seadet kasutama. Tuleb jälgida, et lapsed ei mängiks seadmega.

SEADME OSAD

- 1 Plastkaas auru võimsuse reguleerimiseks (1)
- 2 Veensensor ja LED-valgustite generaator (2)
- 3 Veesensori ja LED-valgustite generaatori alus (3)
- 4 Difuusor (4)
- 5 Muundur (5)

KASUTUSJUHEND

Toote omadused:

- Muutuvad värvid;
- Maht 700 ml;
- Levitab aroomi katkestusteta kolm tundi järjest;
- Kergesti täidetav veenõu;
- Tänu veensensorile jääb seade iseenesest seisma koha, kui veemahutis ei ole piisavalt vett;
- Vaikne.

Toime:

- Levitab eeterlikke õlisid;
- Kõrvaldab staatilise elektri;
- Parandab ümbritseva õhu omadusi.

Kasutamine:

- Asetage Aroma Decor tuppa pool tundi enne selle sisselülitamist, et see saavutaks toatemperatuuri.
- Tagage kindlasti difuusori puhtus.
- Lisage veensensor ja LED-valgustite generaator 2) oma alusele 3), vaadates joonist (6).
- Asetage need kaks elementi difuusori sisse. Järgige kindlasti joonisel kujutatud asendit (7). Tooge juhe läbi selleks mõeldud avause. Blokeerige avaus juhtmel oleva kummiga. (7)
- Sisestage kaas, millega reguleeritakse auru võimsust (1) sensori ja LED-valgustite generaatori alusele (3), kuni see ripub. Veenduge, et kaane kõige kõrgem osa oleks aetatud difuusori kõige kõrgema külje vastu, et vältida pritsmeid. Vaadake joonisel kujutatud asendit (8).
- Täitke 700 ml paak maksimaalselt puhta veega. (Vee temperatuur ei tohi ületada 40 °C). (9)
- Valage paaki paar tilka eeterlikku õli. (10)
- Ühendage kuivade kätega juhe. (11) Seade lülitub automaatselt sisse. Aur ja värvid, mida see eraldab, loovad sedasi lõõgastumiseks sobiva

keskkonna.

▲ *TÄHELEPANU! KUIGI SEADMEL ON OHUTUSSEADIS, MILLE ABIL KATKESTATAKSE MUUNDURI TÖÖ, ÄRGE JÄTKE SEADET VOOLUVÕRKU, KUI TE SEDA EI KASUTA.*

EETERLIKE ÕLIDE KASUTAMISEGA SEOTUD LISATEAVE

- Enne eeterlike õlide kasutamist viige end kurssi nende kasutamisega kaasneva võiva ebameeldiva toimega.
- Valige alati kvaliteetsed eeterlikud õlid: mis on puhtad, 100% looduslikud ja ruumi aurutamiseks mõeldud. Kasutage neid mõõdukalt ja ettevaatlikult. Pidage kinni juhistest ja hoiatustest seoses eeterlike õlide kontsentratsiooniga, eriti just seetõttu, et:
 - Eeterlike õlide kasutamine on keelatud rasedatele naistele, epileptikutele, astmaatikutele, allergikutele ja südameprobleemide või raskelt haigetele inimestele.
 - Väikese lapse (alla kolmeaastase) toas on aroomilambi kasutamine lubatud vähem kui 10 minuti jooksul ja seda juhul, kui laps ei viibi toas.
- Jälgige hoolega, et lapsed ja alaealised ei mängiks seadmega ega paneks seda tööle.
- Piisab vaid mõnest tilgast (kõige rohkem kolm-neli tilka) eeterlikust õlist, et seade töötaks ja levitaks aroomi. Ïli suurem kontsentratsioon võib seadet kahjustada.
- Valage nõusse esmalt vesi ja seejärel tilgutage sinna õli.
- LANAFORM ei vastuta juhuslike kahjude eest, mis tulenevad käesolevas juhendis esitatud nõudeid eiravast kasutamisest.

HOOLDUS JA HOIDMINE

Kui vesi sisaldab liiga palju kaltsiumi ja magneesiumi, võib ta tekitada seadmesse katlakivi. Katlakivi ladestumine muundurile (ultraheli edastav metallist seadis) takistab Aroma Decor'i tööd.

Soovitage:

- 1 Kasutada kogu aeg jahedat keedetud vett;
- 2 Puhastada nõud ülepäeviti ja muundurit nädalas üks kord;
- 3 Vahetada ülepäeviti anum as olev vesi välja;
- 4 Puhastada Aroma Decor'i (vt alpool esitatud juhtnõude) ja hoolitseda selle eest, et kõik seadme osad on seadme mitte töötamise ajal kuivad.

Muunduri puhastamiseks:

- 1 pane 2–5 tilka äädikat selle pinnale ja laske

sellel seista 2–5 minutit;

2 harjake vaht pinnalt pehme harjaga maha. Ärge kraapige muunduri pinda kõva esemega.

3 Loputage alumine anum puhta veega.

4 ärge kasutage võimendi puhastamiseks seepi või pihustatavat puhastusvahendit.

Seadme aluse puhastamiseks:

1 puhastage paaki veega, kasutades pehmet lappi ja äädikat, kui sees on näha katlakivi või sadet;

2 Loputage mahuti puhta veega üle.

Hoidmine:

Hoidke seadet kuivas ja jahedas kohas lastele kättesaamatus kohas, olles selle enne puhastanud ja kuivatatud.

RIKKED JA ABINÕUD NENDE KÕRVALDAMISEKS

KUI SEADE EI TÖÖTA KORRALIKULT, HEITKE PILK ALLJÄRGENEVALE TABELILE:

Rike	Võimalikud põhjused	Abinõu
i eraldu ei auru ega valgust	Kui valgust ei ole.	Kontrollige, kas seade on ühendatud toitevõrku, või kas selles piirkonnas esineb riket.
	Vesi paagis on liiga madal.	Lisage paaki vett.
	Aurujoja reguleerimise kaas ei ole õiges asendis.	Pange see õigesti peale.
	Juhe on otse muunduri kohal.	Kohendage juhtme asukohta.
	Veemahuti lekib.	Kontrollige, et kumm on õigesti paigas.
	Seadme temperatuur on liiga madal.	Asetage seade toatemperatuuril ruumi pool tundi enne kasutamist.
Aur lõhnab ebaharilikult.	Vesi on paagis liiga kaua seisnud.	Puhastage paak ja valage sinna värsket vett.
Seadme töö on nõrk	Liiga palju (vähe) vett paagis.	Valage paagist vett ära või lisage seda sinna.
	Sete võimendil.	Puhastage võimendit.
	Vesi on liiga külm.	Kasutage toatemperatuuril olevat vett.
	Vesi ei ole puhas.	Puhastage paak ja valage sinna värsket vett.

SOOVITUSED JÄÄTMETE KÕRVALDAMISEKS

Pakend koosneb keskkonnale täiesti ohututest materjalidest, mille võib üle anda kohaliku omavalitsuse sorteerimisjaamale kasutamiseks sekundaarmaterjalidena. Papi võib panna paberikonteinerisse. Pakkekiled tuleb anda üle oma kohaliku omavalitsuse sorteerimis- ja töötlemisjaamale.

Kui te seadet ei kasuta, kõrvaldage see keskkonnasõbralikult ja vastavalt kehtivatele õigusnormidele.

GARANTII

LANAFORM tagab, et tootel ei ole materjali ega tootmisviga kahe aasta jooksul pärast ostmiskuupäeva, välja arvatud allpool äratoodud juhtudel.

LANAFORMI garantii ei kata kahjusid, mis on tekkinud toote tavalise kulumise käigus.

Peale selle ei kata LANAFORMI garantii kahjusid, mis on tekkinud toodet kahjustava või sobimatu kasutamise tagajärjel või muudel sobimatutel kasutusviisidel, õnnetustel või mittelubatud lisaseadme fikseerimise käigus, toote muutmise või muudel, väljaspool LANAFORMI kontrolli olevates oludes.

LANAFORM ei vastuta igasuguste lisa-, millestki

tingitud või erikahjustuste eest.

Kogu toote kvaliteediomadustega seotud garantiil on alates ostmise kuupäevast kaheaastane piir tingimusel, et esitatakse tõendusmaterjal toote ostmise kohta.

Kui LANAFORM on toote vastu võtnud, parandab ta ja vajadusel asendab teile seadme ning saadab tagasi. Garantii tagatakse vaid LANAFORMI teenindusosakonna vahendusel. Igasuguse toote hooldustegevusega, mis usaldatakse muu kui LANAFORM I teenindusosakonna kätte, tühistatakse garantii.

والأوكوان محببًا يساعد على الاسترخاء.

المكونات

- 1 غطاء بلاستيكي يُستخدم في ضبط شدة البخار (1)
- 2 مستشعر الماء ومولد أضواء لمبات ليد (2)
- 3 حمال مستشعر الماء ومولد أضواء لمبات ليد (3)
- 4 مذرة الزيوت (4)
- 5 أداة تحويل (5)

إرشادات الاستخدام

الخصائص:

- ألوان متغيرة.
- السعة 700 مل
- 3 ساعة من الانبعاث المستمر.
- خزان مياه سهل الملء.
- بفضل مستشعر الماء، يتوقف الجهاز عن العمل أوتوماتيكيًا عندما لا يتبقى ماء بالخزان.
- لا تصدر عن الجهاز أية أصوات.

الوظائف:

- مذرة للزيوت العطرية.
- يقضي على الشحنات الالكتروستاتيكية.
- عمل على تحسين جودة الهواء المحيط.

طريقة الاستخدام:

- ضع الجهاز Aroma Decor في الغرفة قبل تشغيله بنصف ساعة حتى يتأقلم مع درجة الحرارة المحيطة.
- تأكد من نظافة المذرة.

- ضع مستشعر الماء ومولد أضواء لمبات ليد (2) على حامله (3) وذلك بالرجوع إلى الرسم التخطيطي (6).

- ضع هذين العنصرين داخل مذرة الزيوت. احرص على اتباع الوضعية الموضحة في الرسم التخطيطي (7).

- ثم أخرج بعد ذلك كابل الكهرباء من الثقب المخصص لهذا الغرض. احرص على سد هذا الثقب بواسطة قطعة الكاوتشوك الموفرة مع الكابل. (7)

- قم بتركيب الغطاء البلاستيكي الذي يعمل على ضبط شدة البخار (1) على حامل مستشعر الماء ومولد أضواء لمبات الليد (3) حتى يتم تعليقه.

- احرص على أن يتم وضع الجزء الأعلى من هذا الغطاء في مواجهة

- الجانب الأعلى من مذرة الزيوت من أجل تجنب أي تلوث. ارجع إلى الوضعية المبيّنة في لرسم التخطيطي (8).

- املا الخزان بـ 007 مل من الماء النقي على الأكثر. (يجب ألا تتخطى درجة حرارة الماء 04 درجة مئوية). (9)

- اسكب بعض نقاط الزيوت العطرية بالخزان. (10)
- وُضّل القابض بيدين جافتين. (11) يعمل الجهاز تلقائيًا. وهكذا، يخلق البخار المنبعث من الجهاز

AR عربي دليل الإرشادات

إن الصور والرسومات الأخرى للمنتج المبيّنة بهذا الدليل وعلى العبوة تمثل المنتج قدر المستطاع ولكنها قد لا توفر التشابه التام مع المنتج.

نشكر لشرائك جهاز Aroma Decor من LANAFORM. تجمع مذرة الزيوت العطرية «Aroma Decor» بين التكنولوجيا الرفاهية والتصميم. لا تُصدر أي صوت، وتتيح انتشار البخار البارد المُعطر بل وأيضا الأضواء الملونة بمتنلك.

رُجى قراءة جميع التعليمات قبل استخدام المذرة الخاصة بك ولاسيما هذه التوصيات الأساسية الخاصة بالسلامة:

- تأكد من وضع «Aroma Decor» دائمًا على سطح صلب ومستوي وأفقي. أبعده قليلًا دائمًا عن الحوائط ومصادر الحرارة مثل الموقدات، أجهزة التدفئة، إلخ. انتبه: في حالة عدم وضع الجهاز على سطح أفقي، قد لا يعمل جهاز Aroma Decor بطريقة صحيحة.

- تأكد من أن فولطية شبكتك الكهربائية مناسبة لفولطية الجهاز.

- لا تقم بتوصيل القابض الخاص بالجهاز أو نزعه بيدين مبتلئين.

- إذا تلف سلك التغذية، يجب استبداله بأخر مماثل له ومتوفر لدى المورد أو خدمة ما بعد البيع التابعة له.

- لا تترك مذرة الزيوت معرضة لأشعة الشمس لفترة طويلة.
- لا تفك الجهاز بأكمله.

- لا تشغّل مذرة الزيوت عند عدم وجود ماء بالخزان.
- لا تلمس المُحوّل أثناء تشغيل الجهاز.

- لا تستخدم الزيوت العطرية التي لا يُصح باستخدامها في الانبعاث.

- لا تستخدم الروائح أو العطور المركبة، فقد يتلف ذلك الجهاز.

- تأكد أن كابل الكهرباء لا يمر أعلى المُحوّل.
- لا تشد من مستشعر الماء، فقد تتلف الجهاز.

- أفضل الجهاز عن الكهرباء قبل تنظيفه.
- لا تغسل الوحدة بأكملها بالماء ولا تغمرها، ارجع إلى إرشادات التنظيف الموجودة في هذا الدليل.

- لا تحك المُحوّل أبدًا بأداة صلبة، ارجع إلى إرشادات التنظيف الموجودة في هذا الدليل.

- يُفضّل تشغيل جهاز Aroma Decor لمدة 30 دقيقة ولكن يمكنك تشغيله عدة مرات خلال اليوم إذا رغبتم في ذلك.

- هذا الجهاز غير مُخصص للاستخدام من قبل الأشخاص، بما في ذلك الأطفال، من ذوي القدرات

- الجسدية أو الحسية أو العقلية المحدودة أو من قبل الأشخاص الذين لا يتمتعون بالخبرة أو المعرفة إلا في حالة خضوعهم للمراقبة أو حصولهم على تعليمات

- مسيئة تخص استخدام الجهاز من قبل شخص مسؤول عن سلامتهم. يجب مراقبة الأطفال للتأكد من عدم قيامهم بالعبث بالجهاز.

لتنظيف المُحوّل:

- 2 اشطف الحوض بالماء النقي. المنظفة المتوفرة في صورة رذاذ لتنظيف المُخوّل.
- التخزين : اشطف الحوض بالماء النقي. نظّف الرغوة الموجودة على السطح بفرشاة ناعمة. لا تستخدم أداة حادة لكشط السطح. اشطف خزان القاعدة بالماء النقي. لا تستخدم الصابون أو المذيبات أو المواد
- 1 ضع من 2 إلى 5 نقاط من الخل على سطح الجهاز واتركه يستريح لمدة من دقيقتين إلى 5 دقائق.
- 2 نظف الرغوة الموجودة على السطح بفرشاة ناعمة. لا تستخدم أداة حادة لكشط السطح.
- 3 اشطف خزان القاعدة بالماء النقي.
- 4 لا تستخدم الصابون أو المذيبات أو المواد

الأعطال والحلول

في حالة التلف، الذي يحدث في ظروف تشغيل طبيعية، يُرجى مراجعة الجدول التالي:

الأسباب الممكنة	الأسباب الممكنة	الحلول
لا يوجد بخار ولمبة المؤشر لا تضيء	منسوب الماء الموجود بالخزان ضعيف للغاية	تأكد من توصيل الجهاز أو من عدم وجود عطل على مستوى القطع.
	الغطاء المستخدم في ضبط شد البخار مضبوط بشكل سيء.	أضف ماء في الخزان.
	كابيل الكهرباء يمر أعلى المُخوّل.	أعد وضع الكابيل بشكل صحيح.
	كابيل الكهرباء يمر أعلى المُخوّل.	أعد وضع الكابيل بشكل صحيح.
	تسريب من خزان الماء.	تأكد من وضع قطعة الكاوتشوك بطريقة صحيحة.
	درجة حرارة الوحدة منخفضة أكثر من اللازم.	ضع الوحدة في غرفة ذات درجة حرارة متوسطة قبل الاستخدام بنصف ساعة.
بخار ذو رائحة غير معتادة	الماء راكد في الخزان منذ وقتٍ طويل.	نظّف الخزان واسكب فيه ماء نقي.
شدة ضعيفة	الماء الموجود في الخزان أكثر (أقل) من اللازم.	أفرغ (أضف) الماء إلى الخزان.
	توجد رواسب على المُخوّل.	قم بتنظيف المُخوّل.
	الماء أبرد من اللازم.	استخدم ماء ذو درجة حرارة متوسطة.
	الماء غير نظيف.	نظّف الخزان واسكب فيه ماء نقي.

نصائح للتخلص من النفايات

تتألف جميع مواد التعبئة من خامات آمنة تماماً على البيئة يمكن إيداعها لدى مركز فرز البلدية الذي تسكنون فيها لكي تستخدم كمواد ثانوية. الورق المقوى يمكن وضعه في حوض لتجميع الورق. أما ورق التغليف فيجب إحالته لمركز الفرز وإعادة التدوير في بلدتك.

عند الاستغناء عن الجهاز، يرجى التخلص منه بطريقة لا تضر البيئة ووفقاً للتعليمات القانونية.

ضمانة محدودة

تضمن LANAFORM أن هذا المنتج ليس به أي عيب على مستوى المواد أو التصنيع لمدة سنتين ابتداءً من تاريخ الإقضاء ما عدا في الحالات المبينة أدناه.

لا تشمل ضمانة LANAFORM الأضرار الناجمة عن التلف العادي للمنتج مع مرور الوقت. كما لا تغطي ضمانة منتج LANAFORM الأضرار الناجمة عن الاستعمال المفرط أو غير المناسب أو الخاطئ للمنتج أو أي حادث أو تركيب معدات غير مسموح بها أو تعديل المنتج أو الأحدث الأخرى، مهما كانت طبيعتها، التي تكون خارجة عن نطاق LANAFORM.

لا تتحمل LANAFORM أية مسؤولية في حال تعرض المنتج لأضرار مرتبطة بالملحقات أو أضرار تبعية أو خاصة.

تحدد فترة جميع الضمانات المفهومة ضمنياً المرتبطة بقدرة هذا المنتج بمدة سنتين ابتداءً من تاريخ الإقضاء الأول، بشرط تقديم نسخة عن إثبات الشراء.

عند استلام المنتج، تقوم LANAFORM بتفصيله أو استبداله، حسب الحالة، ثم تعيد إرساله إليك. تنفذ الضمانة فقط بواسطة مركز خدمة LANAFORM. تلغى هذه الضمانة في حال صيانة المنتج بواسطة جهة أخرى غير مركز خدمة LANAFORM.

FA فَا دفتَرچِه راهنما

عکس ها و نوشته های مربوط به فرآورده در دستورالعمل حاضر و روی بسته بندی در بیشترین حد ممکن مربوط به خود فرآورده می باشند، ولی امکان این هست که تشابه کامل با فرآورده نداشته باشند .

به خاطر خرید Aroma Decor از LANAFORM تشکر می کنیم، بخش کننده افشره و اسانس Aroma Decor، فناوری، آسایش و طراحی را ترکیب می کند. این وسیله بسیار کم رصدا، انتشار بخار سرد و معطر و همچنین پخش نورهای رنگارنگ ملایم و متنوع را درون خانه شما فراهم می کند.

خواهشمند است تا دستورالعمل های لازم را قبل از استفاده از پخش کننده بخوانید، خصوصاً موارد اساسی ایمنی که عبارتند از:

Aroma Decor را همواره روی سطحی محکم، صاف و افقی قرار دهید. آن را کمی از دیوار و منابع گرمایی مانند اجاق گاز، رادیاتور و غیره دور کنید. توجه : در صورتی که Aroma Decor روی سطحی افقی قرار نگردد، ممکن است نتواند به درستی کار کند.

• بررسی کنید که ولتاژ برق شبکه شما با ولتاژ برق دستگاه همخوانی داشته باشد.

• دو شاخه را هیچگاه با دست خیس به برق نزنید یا از برق در نیاورید.

• در صورتی که کابل کابل برق دستگاه آسیب دیده باشد، باید آن را با کابلی مشابه، که از فروشنده دستگاه و یا خدمات پس از فروش آن تهیه می کنید تعویض نمایید.

• پخش کننده عطر را برای مدت طولانی زیر نور خورشید قرار ندهید.

• اجزای دستگاه را از یکدیگر باز نکنید.

• هنگامی که آن در مخزن وجود ندارد، پخش کننده عطر را روشن نکنید.

• هنگام کار دستگاه به مبدل دست نزنید.

• از افشره و اسانس های که پخش آن ها توسط بخار توصیه نشده است استفاده نکنید.

• از عطرها و اسانس های صنعتی استفاده نکنید، زیرا چنین کاری ممکن است منجر به خراب شدن دستگاه گردد.

• مطمئن شوید که کابل مستقیماً از بالای مبدل عبور نمی کند.

• حسگر را از نکشید، در غیر این صورت ممکن است دستگاه آسیب ببیند.

• قبل از تمیز کردن دستگاه، آن را از برق بیرون بکشید.

• کل دستگاه را با آب نشویید و آن را در آب فرو نبرید، به توصیه های مربوط به نظافت در این راهنما مراجعه نمایید.

• هیچگاه مبدل دستگاه را با جسمی سخت تراشید، به توصیه های مربوط به نظافت در این راهنما مراجعه نمایید.

• توصیه می شود از دستگاه Aroma Decor برای دوره های 30 دقیقه ای، و در صورت تمایل چندین

مرتبه در روز استفاده کنید.

این دستگاه برای استفاده توسط افراد و کودکان که از تمام قابلیت های بدن، احساسی یا عقلانی خود برخوردار نیستند یا تجربه و شناخت لازم را ندارند طراحی نگریده است، مگر اینکه از این دستگاه با کمک و نظارت شخصی که مسئولیت ایمنی آن ها را بر عهده دارد و به دستورالعمل های لازم مرتبط با استفاده از دستگاه توجه کرده و آن ها را رعایت کرده است بهره ببرند. لازم است هنگام کار کردن دستگاه مواظب بچه ها باشیم تا با آن بازی نکنند.

قطعات دستگاه

- 1 درپوش پلاستیکی مخصوص تنظیم قدرت بخار (1)
- 2 حسگر آب و تولیدکننده نور DEL (2)
- 3 نگه دارنده حسگر آب و تولیدکننده نور DEL (3)
- 4 پخش کننده (4)
- 5 مبدل (5)

دستورالعمل های استفاده

مشخصات :

• رنگ های متغیر.

• ظرفیت 007 میلی لیتر.

• 3 ساعت پخش کنندگی مداوم.

• سهولت در پرکردن مجدد مخزن آب.

• دستگاه به کمک حسگر آب، هنگامی که مقدار آب کافی در مخزن وجود نداشته باشد، به طور خودکار متوقف می شود.

• ی ص.دا.

قابلیت ها :

• پخش کننده اسانس و افشره.

• حذف بارهای الکتریسیته ساکن

• بهبود کیفیت هوای محیط

دستورالعمل استفاده از دستگاه :

• قبل از روشن کردن، دستگاه Aroma Decor را به مدت نیم ساعت در اتاق قرار دهید تا به دمای محیط برسد.

• از تمیز بودن دستگاه مطمئن شوید.

• مطابق شکل (6)، حسگر آب و تولیدکننده نور LED (2) را روی نگه دارنده (3) قرار دهید.

• این دو قطعه را داخل پخش کننده قرار دهید. مطمئن شوید که موقعیت قرار گرفتن قطعات مطابق شکل (7) باشد.

• سپس کابل را از حفره طراحی شده بدین منظور خارج کنید. مطمئن شوید که انتهای حفره را به وسیله لاستیک روی کابل مسدود کنید. (7)

• پوشش مخصوص تنظیم قدرت بخار (1) را روی نگه دارنده حسگر آب و تولیدکننده نورهای LED (3) قرار دهید تا قفل شود. به منظور جلوگیری از

هرگونه پاشیدگی آب، مطمئن شوید که قسمت بلند این درپوش

• در مقابل بلندترین قسمت پخش کننده قرار گیرد. به موقعیت نشان داده شده روی شکل (8) توجه کنید.

• مخزن را حداکثر با 007 میلی لیتر آب زلال پر کنید. (دمای آب نباید بیشتر از 04 درجه سانتی گراد باشد). (9)

• چند قطره از عصاره معطر را داخل مخزن بریزید. (10)

• با دستان خشک، دستگاه را به برق بزنید. (11) دستگاه به طور خودکار روشن می شود. بخار و رنگ های تولید شده، محیط مساعده برای استراحت ایجاد می کنند.

▲ توجه : با وجود مجهز بودن دستگاه به تجهیزات ایمنی که به صورت خودکار مبدل را از کار می اندازد، وقتی از دستگاه استفاده نمی کنید آن را از برق بکشید.

اطلاعات تکمیلی در رابطه با طرز استفاده از افشره و اسانس ها

• قبل از استفاده از افشره و اسانس ها، از اثرات منفی مصرف این محصولات بر سلامتی اطلاعات کسب کنید.

• همواره افشره و اسانس های با کیفیت را انتخاب کنید : خالص، % 100 طبیعی و مخصوص انتشار. در استفاده از آن ها اعتدال و احتیاط را رعایت کنید. تذکرات و هشدارهای ذکر شده روی بسته بندی افشره ها و اسانس ها، به خصوص موارد زیر را رعایت کنید :

• استفاده از افشره ها و اسانس برای زنان باردار، افراد مبتلا به صرع، آسم یا حساسیت، افراد دارای بیماری های قلبی یا بیماری های جدی ممنوع است. • داخل اتاق کودک (3 ساله)، استفاده از افشره ها و اسانس ها تنها برای 10 دقیقه و فقط هنگامی که کودک در اتاق نباشد مجاز است.

• مطمئن شوید که کودکان و خردسالان با دستگاه بازی نمی کنند و از آن استفاده نمی نمایند.

• تنها چند قطره (حداکثر 3 تا 4 قطره) از افشره ها و اسانس ها برای تضمین عملکرد مناسب دستگاه و پخش عطر کافی است. استفاده بیش از حد از افشره ها و اسانس ها می تواند به دستگاه آسیب برساند.

• مطمئن شوید که قبل از اضافه کردن قطرات اسانس، در مخزن آب ریخته باشید.

• LANAFORM در قبال آسیب های تصادفی ناشی از هرگونه استفاده ای که در تضاد با موارد الزامی این راهنما باشد، مسئول نخواهد بود.

مراقبت و نگهداری

در صورت وجود کلسیم و منیزیم بالا در آب، ممکن است "پودر سفید رنگی" داخل دستگاه رسوب کند. جمع شدن رسوبات روی مبدل (قرص فلزی تولیدکننده فراصوت)، مانع از عملکرد صحیح

دستگاه Aroma Decor می‌شود.

خشک باشند.

دستورالعمل تمیز کردن محفظه مخزن :

- ما توصیه می‌کنیم که:
- 1 همیشه از آنی که جوشانده شده و مجدداً سرد شده است استفاده نمایید.
 - 2 مخزن آب را هر 2 روز یکبار و مبدل آب به بخار را هر هفته تمیز کنید.
 - 3 هر 2 روز یکبار آب مخزن را تعویض نمایید.
 - 4 وقتی از دستگاه roceD amora استفاده نمی‌کنید (به توضیحات زیر مراجعه کنید) آن را تمیز کرده و اطمینان حاصل کنید که تمام قطعات آن کاملاً

- دستورالعمل تمیز کردن مبدل :
- 1 2 تا 5 قطره سرکه را بر روی سطح آن بریزید و بگذارید تا 2 الی 5 دقیقه بماند.
 - 2 کف ایجاد شده بر روی مبدل را به کمک یک برس نرم بردارید. از ابزار سخت برای خراشیدن مبدل استفاده نکنید.
 - 3 محفظه مخزن را با آب تمیز بشویید.
 - 4 از بکار بردن صابون، حلال و یا شوینده‌های افشانه‌ای برای تمیز کردن مبدل استفاده نکنید.

- 1 محفظه مخزن آب را به کمک دستمال نرمی تمیز کنید، و در صورت وجود کف و یا رسوب مواد معدنی دستمال را به سرکه آغشته کنید.
- 2 محفظه مخزن را با آب تمیز بشویید.

جمع کردن و یا بسته‌بندی :

پس از نظافت و خشک کردن، دستگاه را در مکانی خشک

خرابی و رفع خرابی

در صورت بروز اشکال، در شرایط استفاده نرمال و عادی، برای رفع اشکال به جدول زیر رجوع نمایید :

خرابی‌ها	علل احتمالی	راه‌حله‌ها
نیود بخار و نیود چراغ نشانگر	سطح آب داخل مخزن بسیار کم است	رسی کنید که دستگاه به برق متصل شده باشد یا اینکه برق قطع نباشد
	درپوش مخصوص تنظیم قدرت بخار اشتباه تنظیم شده است.	آب بیشتری به مخزن اضافه کنید.
	سیم از روی مبدل زد می‌شود.	آن را به نحو صحیح قرار دهید.
	سیم از روی مبدل زد می‌شود.	ن را به نحو صحیح جایگزین کنید.
	تسریب من خزان الماء.	تأكد من وضع قطعة الكاوتشوك بطريقه صحیحة.
	دمای دستگاه بیش از اندازه پایین است.	دستگاه را نیم ساعت قبل از روشن کردن در اتاق قرار دهید تا به دمای محیطی مطلوب برسد.
بخار بوی بدی می‌دهد	آب به مدت طولانی در مخزن راکد مانده است.	مخزن را پاک کنید و آب تمیز درون آن بریزید.
شدت کم بخار	آب بسیار زیاد (یا کم) در مخزن وجود دارد.	آب مخزن را خالی (اضافه) کنید.
	رسوب روی مبدل آب به بخار.	مبدل را تمیز کنید.
	آب خیلی سرد است.	آبی که استفاده می‌کنید باید دمای محیط را داشته باشد.
	آب تمیز نیست.	مخزن را پاک کنید و آب تمیز درون آن بریزید.

راه های از بین بردن زباله

ساکهای زباله از موادی تهیه شده اند که برای محیط زیست خطری ایجاد نمی کنند و می‌توانید آنها را در مرکز جداسازی زباله شهرتان برای استفاده مجدد بعنوان مواد اولیه قرار دهید . کارتن ها را می‌توان در محل مخصوص جمع آوری کاغذ قرار داد. بسته بندی با نایلون در مرکز جدا سازی و بازیابی زباله شهرتان انجام خواهد شد.

زمانی که دیگر از دستگاه استفاده نمی کنید، با توجه خاص به حفاظت محیط زیست و دستورالعمل های قانونی آنرا از بین ببرید.

ضمانت محدود

LANAFORM ضمانت می کند که این دستگاه هیچ گونه نقص تولیدی و فیزیکی در مدت زمان دو سال از تاریخ خرید نداشته باشد، مگر در موارد زیر.

ضمانت LANAFORM آسیب های ناشی از فرسودگی این محصول را پوشش نمی دهد. به علاوه، ضمانت این محصول LANAFORM آسیب های ناشی از هرگونه استفاده بیش از حد و همچنین استفاده نامناسب، حادثه ی پیش بینی نشده، نصب وسایل غیر مجاز، ایجاد تغییر در محصول یا هر گونه وضعیت دیگر را که مورد تایید LANAFORM نباشد، به هر شکلی که صورت گیرد، شامل نمی شود.

LANAFORM هیچ گونه مسئولیتی در قبال آسیب های تصادفی پی در پی و خاص تقبل نمی کند.

تمامی ضمانت ها ی کاربری محصول به مدت دو سال از تاریخ خرید اولیه و با ارائه یک کپی از مدرک خرید معتبر می باشند.

به محض دریافت، LANAFORM حسب مورد، دستگاه شما را تعمیر و یا جایگزین ساخته و برای شما ارسال می نماید. ضمانت تنها از طریق مرکز خدمات مجاز LANAFORM عرضه می شود.

هر گونه عمل نگهداری از این دستگاه توسط اشخاص دیگر غیر از مرکز خدمات مجاز LANAFORM باعث ابطال ضمانت حاضر می شود.

LANAFORM

AIR QUALITY

Aroma Decor

LA120306 / LOT014

Manufacturer & Importer

LANAFORM SA

Postal Address

Rue de la Légende, 55

4141 Louveigné, Belgium

Tel. +32 4 360 92 91

www.lanaform.com